

# 1 CORINTHIANS

## Ana-wubiba na-Paul-inyung

Nubagi-yung na-Paul ni-yandharrgini anaani ana-lhaawu warruburru-wuy wurru-jambarrgini-yinyung anubani-rruj ana-lhal wu-mayini Corinth. Warruburru-yung wurru-wundangi, marri aynba-gaynbaj-jinyung aladi wirri-wanagaa. Na-Paul ni-yandharrgini, nguynju yadhu ambani-dhi-mandhangi wugurru, marri amburru-burri amburraaynjaabu wugurru.

*Na-Paul anaani-yung ni-yandharrgina ana-lhaawu.*

<sup>1-2</sup> Ngaya anaani Paul. Ngaya anaani ngawu-lhaawu-yarriigina-yinyung na-Christ-inyung na-Jesus. Niga-waj yamba God ni-wijangani aadanu, marri nganii-gadangi ngaya.

Anaani ana-wubiba nugurri-wuy nuu-jambarrgina-yinyung, anubani-rruj-jinyung nurru-burraa ana-lhal-uj ana-Corinth-duj. Marri ngagurri-nyinyung naa-murruyung naagi na-Sosthenes, yaagi adaba niini-yagaynjina ngayawi-rruj niga.

Nugurru aadanu nigawi-nyinyung na-God-jinyung warra-wurru-wurruj, niga yamba na-Jesus Christ nanii-ngawiiyn nugurraa yadhu, marri na-God yamba nanii-gadangi nugurru, nguynju yadhu nugurru nurru-burraa nigawi-nyinyung aadanu. Marri warruburru-yung

warraarrawindi-lhangu wunaa-gadii-yinyung na-Buunggawa-wuy na-Jesus Christ-guy, analhal-lhangu-waj, wugurraayunggaj wurru-burraa nigawi-nyinyung warra-wurru-wurruj. Niga wugurri-nyinyung na-Buunggawa, marri ngagurri-nyinyung anaani.

<sup>3</sup> Ngagurri-nyinyung na-God na-Baba marri na-Jesus Christ na-Buunggawa, nubini nambambi-walgaṅmana nugurri-wuy, marri nambamblhamaamura-gang nugurru.

*Na-God ngarraniiyi arrawindi.*

<sup>4</sup> Ngaya anaani ngaandha-wuguuguni nganuwarraarriwana na-God-guy, nugurru yamba aadanu. Naagi yamba nani-walgaṅmana nugurri-wuy, yagu yamba niga-waj yamba Jesus Christ.

<sup>5</sup> Na-God naniiyn arrawindi yij-mamaalang-jinyung, yagu yamba niga-waj yamba Jesus yamba. Yigaj! Nugurru aadanu nurru-jambarrgiiyn adaba, anubani analhaawu na-God-jinyung. Marri nurru-marrbuy-maawindiyung adaba anubani analhaawu, marri nugurru nirriij-burrywina anubani analhaawu wugurru.

<sup>6</sup> Anubani-yumbaa ngaya ngana-magaa analhaawu na-Jesus-inyung, anubani-yung nugurru nuu-jambarrgiiyn anaani analhaawu. Anaani analhaawu, anubani wu-wandhurrug nugurri-ruj aadanu.

<sup>7</sup> Anubanila-wala, nirri-mangi adaba yij-mamaalang-bindiyung. Manngulg Mawurr nangguuni nugurri-wuy. Nguynju yadhu

numburru-wanbina-wugij maalamburrg, marri numburraambu-narrina ani-dhirridang-jinyung nubagi na-Buunggawa na-Jesus Christ, anirabalang.

<sup>8</sup> Niga-waj nga bagi nani-wada-wadad-gana nugurru. Nubagi-yung ani-wanbina-wugij ani-wuguuguni. Bani-yung marri nubagi na-Buunggawa-yinyung ngarrubagi ngarraalirr, marri numburraandhurrg-gina adaba. Anubani yagi nirri-wanagi anaaladi anubagu.

<sup>9</sup> Niga-waj God nanii-gadangi nugurru. Nguynju yunggujung nugurru numburraayn-jaabu adaba. Nugurru marri ngagurri-nyinyung na-Buunggawa na-Jesus Christ. Marri ngagurru ngurru-marrbuy, niga na-God ni-jambarrg-bugij, marri ani-wanbina anubani-yung ngarrani-lhalamayaa-yinyung wugurru.

*Warruburru-yung wurru-wundu-wundaa-wugij.*

<sup>10</sup> Ngaya-waj anaani nganiiyii wu-wada-wadad-bindiyung anaani ana-lhaawu nugurri-wuy. Na-Buunggawa na-Jesus Christ gaya ngani-lharrgang, marri gaya nganaa-jambina niga. Nugurru yagi nurru-wundangi adaba, numburru-mudadbang, nugurru numburru-burraa numburraayn-jaabu. Yagi nurraalgaalgal-mi. Nugurru numburraalamin-guynju-wugij aadanu.

<sup>11</sup> Murruyung-gaang, gaya ngana-magana anijijung, mulung-arrgi-yung yamba yaawurru wurru-yanggi, ngigawi-nyinyung-gala ngarra-Chloe-wala wubani aanga-wala. Nga anaani

ngambi-magaa yaani-yung ana-lhaawu. Nugurru yingga nurru-wundu-wundaa-wugij.

<sup>12</sup> Yaani yigaj ngaya nga-magina. Mulung-arrgi-yung nugurri-wala, waadurru-yung wurru-yamana, “Anaani nurru nuunu-garrindharrmani na-Paul.” Wugurraayung warra-mulung-arrgi-yung wurru-yamana, “Nurru anaani nuunu-garrindharrmani nubagi na-Apollos.” Wugurraayung warruburru-yung warra-mulung-arrgi-yung wurru-yamana, “Nurru nuunu-garrindharrmani na-Peter.” Warra-mulung-arrgi-yung wurru-yamana, “Nurru nuunu-garrindharrmani na-Jesus Christ.” Dani-yung nugurru nurru-yamana, nurru-wundu-wundaa aadanu.

<sup>13</sup> Yagu yagi nugurru nurru-yambi anijijung, nurru-yami. Na-Jesus yuga nani-magaa aynbagaynbaj-jinyung lhaawu? Waari! Ngaya-waj yaani Paul, nga-ngawiiyn ngaya nugurraa yadhu? Waari! Anubani-yumbaa nugurru nurraambara-ngambini, yangi yuga anubani ana-muwaj warruburru-yung wuu-yambini? Yuga ngayawi-nyinyung-mirri a-muwaj? Waari!

<sup>14</sup> Marri waari ngaya nganambaambara-ngambijгаа nugurru. Anaani adaba yij-mamaalang. Ngaya nganu-warraarriwana aadanu adaba na-Buunggawa-wuy. Naawini wini-wulawaa-wugij Crispus marri Gaius, dini-yumbaa ngaya ngarraambara-ngambijгаа.

<sup>15</sup> Yigaj! Nugurru waari numburraambara-ngambini ngayawi-nyinyung-duj a-muwaj, yagi nurru-yambi aadanu nugurru.

16 Ngaya nga-warandhalabiyn, anaani ngarraambara-ngambijгаа nubagi-yung na-Stephanas marri nigawi-nyinyung warruburru-yung warra-mijalgur-yung. Yii, nga-malaladi, waari ngaya ngambaambara-ngambijгаа warra-mulung-aynbaj anaa-gugu-rruj.

17 Anubani-yumbaa na-Jesus ngaya ngani-lharrgang, waari ngambaambara-ngambijgang-jinyung. Niga ngani-lharrgang, ngarra-magana yungguyung ana-lhaawu-mamanunggu-yinyung. Anaani waari ngamba-magang warra-wurru-wurru-jinyung ana-lhaawu, yagi-magi wurraan-jami yingga ngaya anaani nga-yina-mamaalang. Waari. Ngaya nga-yambina-wugij anubani-yung-jinyung anu-dangag-jinyung na-Buunggawayinyung, dani-yung-bugij, anaani yamba ana-lhaawu wanagana lhud-bindiyung na-God-gala.

*Niga na-Jesus Christ ngarrani-bajiyina anubani ana-lhud na-God-jinyung.*

18 Nugurru yuga nurru-marrbuy anaani nga-yambina-yinyung? Anubani-yung ana-lhaawu ngana-magaa ana-rangag-jinyung, arraarrowindi wurru-wurruj wurru-wijangayii yijanggalij. Burru-yung nga, wurru-yaari-yinyung wubani-wuy a-ngura-wuy wugurru. Yagu ngagurraayung anaani, God ngarrani-wirigana. Ngurru-marrbuy anubani ana-lhaawu wanagana lhud-bindiyung na-God-gala.

19 Anaani wiijamana, waarrarrina a-wubibar-ruj. Na-God ni-yambini anaani,

“Warruburru-yung wurraan-jamana-yinyung yingga wurru-marrbuy aniiygubulu-walawaj, anubani ana-lhaawu wugurru nganggu-jadugang.

Warruburru-yung yingga wurru-marrbuy-windiyung, wugurri-nyinyung ana-lhaawu ngaya nganggu-warra-yarina.”<sup>☆</sup>

Dani-yung ni-yambini na-God, anaani-rruj waar-rarrina ana-wubiba-rruj.

<sup>20</sup> Yagu wugurraayung warruburru-yung wurru-yina-mamaalang-jinyung, wuu-yaminggarrina wugurru? Yagu wugurraayung wurru-marrbuy-mana-yinyung anubani anaarrawindi-lhangu? Ngubindi, warruburru-yung wuu-nunggarbidi wurru-burraa. Yagu anaani anaarrawindi-lhangu ana-lhaawu wurru-yambina-yinyung anaani-rruj ana-lhal-uj, ngubindi anaani arrbidi wu-burraa. God yamba anaani ni-wanbini.

<sup>21</sup> Naagi-yung ni-yina-mamaalang-bindiyung, marri ni-wijangani, warraarrawindi-lhangu anaani-rruj-jinyung ana-lhal waari amburru-marrbuy-mang naagi-yung na-God, wugurri-nyinyung-jinyung-mirri ana-lhaawu. Yagu ngagurru anaani ngarra-maga-magana anubani ana-mamanunggu ana-lhaawu. Wugurraayung warruburru-yung warra-mulung-arrgi-yung wurru-yamana ngagurru ngurru-yilg. Yagu niga na-God aadanu ni-walaalarrii niga. Warruburru-yung-maynji amburru-jambarrgina-maynji anubani ana-lhaawu, naagi-yung niga ambani-wiri-gana wugurru.

---

<sup>☆</sup> **1:19** Isaiah 29:14.

22 Yuga nurru-marrbuy anaani ngaya nga-yamba-yambina? Warruburru warra-Jew, warraawurru-yung wirri-ngaynbandii amburraarra-nayii wubani yij-mamaalang-gala. Wugurraayung warruburru-yung warra-mulung-arrgi-yung warra-Greek, warruburru-yung wirri-ngaynbandii amburraawanggina wubani arrawindi ana-lhaawu, warruburrala-wala warra-yini-yina-mamaalang-gala.

23 Yagu ngagurru anaani yagi ngurru-yambi ngurru-yami. Anaani ngurru-yambina na-Jesus-inyung, ni-ngawiiyn wubani wudangag-duj. Warra-Jew warruburru-yung waari ambirri-ngaynbandang anubani ana-lhaawu. Wugurru yamba wurraalam-jamijgina yingga nubagi-yung na-Runggal-yung waari ani-ngawini anudangag-duj. Wugurraayungga warra-Greek waari amburru-jambarrgang, warruburru-yung yamba wurraalam-jamijgina anubani-yung ana-lhaawu wu-yilg wugurru.

24 Yagu ngagurru anaani na-God-jinyung niga ngarranii-gadangi-yinyung, niga na-Jesus Christ ngarrani-bajiyina anubani ana-lhud na-God-jinyung, marri ngarrani-bajiyina nubagi na-God ni-yina-mamaalang-bindiyung niga. Wiiya yagu ngurru-Jew yagu ngurru-Greek anaani.

25 Yigaj! Warraarrawindi-lhangu warra-wurru-wurruj wurraalam-jamijgini yingga na-God-jinyung ni-wijangani-yinyung, anubani-yung yij-galadi. Yagu niga ni-yina-mamaalang-bindiyung, ni-marrbuy anaarrawindi-lhangu niga. Marri wurraalam-jamijgina yingga ana-lhud nigawi-nyinyung, anubani-yung arrbidi.

Yagu anubani ana-lhud wu-runggal-windiyung wugurru.

26 Murruyung-gaang, anu...bani-yunggaj nugurru nanii-gadangi na-God, numburru-wijangayii. Ari nurraadharra nugurru aadanu waa-yina-mamaalang-jinyung. Waari warraarraarrawindi. Nugurru waari numburru-yamaa nguynju warruburru-yung waa-yina-mamaalang-jii, anaani-rruj ana-lhal. Nurraadharra nugurru nurru-buunggawa-maa. Nurraadharra nurru-runggal-maa.

27 Nugurru aadanu nurru-nunggarrbidi, yagu niga-waj God ni-wajbarini aadanu. Waari ani-wajbarini warruburru-yung waa-yina-mamaalang yagu warruburru-yung warra-wada-wadad-jinyung wugurru. Ni-wajbarini nugurru-waj aadanu nguynju yadhu warruburru-yung amburraambulii wugurru.

28 Nugurru yuga nurru-marrbuy adaba? Yaani yigaj ni-wanbina ni-wuguuguni. Warruburru-yung niga-waj ni-wajbarina waari-yinyung warruburru-yung ambuu-runggal-wiiyn. Warra-mulung-arrgi-yung warruburru-yung warra-wurrij-bangana. Warra-mulung-arrgi-yung wurraalamina-jamana wugurru wuununggarrbidi. God niga-waj ni-wajbarina warrubujung niga-waj. Nguynju yadhu, warruburru-yung waa-runggu-runggal anaani-rruj-jinyung ana-lhal, warruburru ambuu-nunggarrbidi.

29 Nguynju yadhu warraaynbaj waari wu-lhama-lhami nigawi-wuy na-God-guy.



<sup>30</sup> Niga yamba na-God, nugurru nurraaynjaabu nigawi-rruj na-Jesus Christ-duj. Marri niga na-Jesus Christ ngarrani-yiyina ngagurru, anubani aniijgubulu ana-lhaawu na-God-jinyung. Marri ngarrani-maalamburrg-gaa ngagurru, nguynju yadhu ngurru-burraa na-God-jinyung warra-wurru-wurruj anaani. Marri niga ngarrani-wiri-gaa ngagurru anaani.

<sup>31</sup> Anaani wiij-nguynju wu-yamana ana-wubiba-rruj.

“Nugurru-maynji numburru-lhama-lhamina, nugurru numbunu-lhama-lhamani nubagi na-Buunggawa.”<sup>☆</sup>

Dani-yung anaani ana-wubiba wu-yambina, wu-yamana.

## 2

*Anubani-yung ana-Manngulg Mawurr ngarrangu-marrbuy-wana ngagurru.*

<sup>1</sup> Murruyung-gaang, numburru-wijangayii lhal-ngargu yuga anaani ngaya nga-yanggi nugurri-wuy. Waari ngaya ngaynjambini warruburru-yung-jii waa-yina-mamaalang-jii, wurru-yambina-yinyung aniij-mamaalang ana-lhaawu. Ngaya ngana-yambini anubani andhurrg ana-lhaawu, anubani aniijgubulu ana-lhaawu na-God-jinyung.

<sup>2</sup> Ngaya nga-wijangani aynjaa...bugij-bugij ana-lhaawu. Anubani-yung yaga ana-lhaawu na-Jesus-inyung marri yaga ni-ngawiiyn-jinyung

---

<sup>☆</sup> **1:31** Jeremiah 9:24.

anubani-rruj anu-dangag-duj. Bani-yung-bugij ngaya ngana-magaa ana-lhaawu.

<sup>3</sup> Anubani-yung ngaya ngaarra-wilwilangi, marri nga-dirrngawini, marri ngaarra-galalangi.

<sup>4</sup> Anaani ana-lhaawu ngana-magaa-yinyung waari warruburru-yung-jii warra-yina-mamaalang-jii, anggu-yamaa. Yagu ngaya anaani ngana-yiyini nga-wij-garrarra-gayn ana-lhaawu, marri ana-Manngulg Mawurr nunggu-yiyini nugurru, anubani ana-lhaawu yijgubulu-windiyung.

<sup>5</sup> Yaani-yung yigaj ngaanbini ngaya, nguynju yadhu numburru-jambarrgiyn anubanila ana-lhud na-God-jinyung. Yigaj! Warraaynbaj-maynji warra-wurruj nambarra-maga-magana warra-yina-mamaalang-jii amburru-yamana, ari yagi anubani-yung nuu-jambarrgi na-God-guy ana-maalamburrg.

<sup>6</sup> Yagu ngaya nga-magina ana-lhaawu na-God-jinyung, nugurri-wuy nurru-wadbirr-inyung, nga-magina yij-mamaalang na-God-gala. Warra-mulung-arrgi-yung wurraan-jamana yingga wurru-yina-mamaalang wugurru, wurru-yambina ana-lhaawu anaani-rruj-jinyung ana-lhal, marri warruburru-yung warra-buunggawa wurru-yambina wudani-yung-jii wugurraayunggaj. Wugurru wurru-yambina nguynju warra-yina-mamaalang-jii, yagu wugurri-nyinyung ana-lhaawu waari na-God-gala. Warruburru-yung amburru-jadugiiyn wugurru. Ngaya anaani waari ngaynjambang wugurri-yii warruburru-yung-jii.

<sup>7</sup> Nigaaj-bugij God, bagi-yung-bugij na-yina-

mamaalang-jung. Anaani yaga anu...bani-yunggaj, waari-waj anaani ana-lhal, God niga-waj ni-wijangani anaani ana-lhaawu, yagu waari ambani-magaa wugurru. Niga niwu-wanagaa, wu-burri wu-midaamimi ana-lhaawu. Niga yamba niwu-ngaynbandangi, ngarrani-magaa ngagurri-wuy, anaani ana-lhaawu, marri ngarrani-yayn anaani yij-mamaalang-jinyung anaanila-wala ana-lhaawu-wala.

<sup>8</sup> Warruburru-yung wurru-buunggawa-manayinyung anaani-rruj-jinyung ana-lhal, wurru-malaladi wugurru aadanu. Wudani-yung-gala, wunu-burriyn anubani anu-dangag-duj, niga na-Jesus. nubagi niga yamba na-Buunggawa na-Runggal-yung.

<sup>9</sup> Yigaj! Nugurru numburraawanggina wu-yaminggarrina anubani ana-wubiba ngagurru ngarranggu-magana.

“God niga-waj niwu-mandhangi anaani ana-lhaawu wu-midaamimi.

Warraaynbaj warra-wurruj waari  
amburraarrangaa wugurri-nyinyung-  
mirri mana-munbarrg.

Waari amburraawangini wugurri-nyinyung-  
mirri mana-warang.

Warraaynbaj waari ambu-  
wijangani wugurru-nyinyung-mirri  
manaamburumburung-duj.

Yagu God niga-waj ngarrani-yayn anaani ana-lhaawu, ngagurru anaani nguunaa-damarr-ngu-burraa-yinyung.”<sup>☆</sup>

Yaani-yung wu-magina wu-yamana ana-wubiba.

<sup>☆</sup> 2:9 Isaiah 64:4, 65:17.

10 God niga-waj ngarrani-bajiyini anaani, nigawi-nyinyung-gala wubanila a-Manngulg-gala Mawurr. Anubani ana-Manngulg Mawurr wu-marrbuy anaarrawindi-lhangu wugurru. Marri anubani wu-marrbuy anaani ana-midaamimi-yinyung, anubani ana-lhaawu na-God-jinyung.

11 Yuga nugurru nurru-marrbuy anaani ngaya nga-yambina? Waari warraaynbaj wu-marrbuy-mi anaani ngagurru ngurru-wijangayii-yinyung ana-lhirribala. Yagu ngagurri-nyinyung ana-wiri anaani ana-lhirribala wu-marrbuy. Wugurraayung wu-nguynju anubani ana-Manngulg Mawurr na-God-jinyung, wu-marrbuy anubani ni-wijangayii-yinyung niga na-God.

12 God niga-waj ngarrani-yayn anaani ana-Manngulg Mawurr. Waari ngaambanggu-mangi anaaynbaj ana-mawurr anaani-rruj-jinyung ana-lhal-wala. Niga na-God ngarrani-yayn, nigawi-nyinyung wubani a-Manngulg Mawurr. Nguynju yadhu ngaambu-marrbuy-mana na-God-jinyung ngarraniini-yinyung anubani-yung ngagurri-wuy, ngarrani-walganmana yamba niga.

13 Yaani-yung yigaj ngaya nga-yamba-yambina-yinyung anaani, ngana-maga-magana. Anaani ana-lhaawu waari warra-wurru-wurruj-gala-magaa. Anaani anubanila ana-Manngulg ana-Mawurr-wala wugurru. Marri ngaya ngamagina nugurri-wuy, nugurru yamba nirri-wanagana ana-Manngulg Mawurr.

14 Warra-wurru-wurruj waari-yinyung ambirri-wanagang anaani ana-Manngulg

Mawurr, wugurru waari ambirri-ngaynbandang anubani anaaynba-gaynbaj-jinyung ana-Manngulg Mawurr-yinyung. Anubani-yung yamba wugurru wurru-walamin-jamana, wii-gawali. Marri waari wurru-wijangi anubani ana-maalamburrg windiyung, anubani-yung yamba ana-lhaawu na-God-gala-yinyung, anubani ana-Manngulg Mawurr ngarranggu-yiyina ngagurru. Dani-yung-bugij-gala ngagurru ngaambu-marrbuy-mana.

<sup>15</sup> Yigaj! Ngagurru ngurru-wijangayii andhurrg-bindiyung, ngirri-wanagana yamba ana-Manngulg Mawurr. Warra-mulung-aynbaj waari-yinyung ambirri-wanagang-jinyung, yagi ngarrambi-magi anijijung.

<sup>16</sup> Anaani yamba ana-wubiba-wala ngarranggu-magana-yinyung, “Yuga wu-marrbuy wurruj ni-yaminggarrina na-God ni-wijangayii?

Yuga wurruj dawu ambunu-nguynju-nguynjigana niga? Waari!”<sup>☆</sup>

Yaani-yung wu-yamana anaani-rruj ana-wubiba, wu-magina.

Yagu ngagurru anaani ngurru-wijangayii maalamburrg-bindiyung, ngurru-nguynju-nguynju niga na-Jesus ni-wijangayii, dani-yung.

### 3

*Na-Paul marri na-Apollos wuunaa-mijgalmina na-God.*

---

<sup>☆</sup> **2:16** Isaiah 40:13.

<sup>1</sup> Murruyung-gaang, yuga nugurru nirri-wanagana aadanu adaba ana-Manngulg Mawurr? Yagu waari nimbirri-wanagang yuga? Anubani-yumbaa nga-burri nugurri-rruj, nugurru nurru-wijangani warruburru-yung-jii warra-mulung-aynbaj-jii anaani-rruj-jinyung ana-lhal. Nugurru nurru-yamaa nguynju warra-mijburrayung-jii.

<sup>2</sup> Anaani wiijamaa nguynju gaya nganiini mimi, ngana-wuynjigaa, yagu waari anugubulu-yinyung ana-marrya, nugurru yamba waari numburru-ngambara-maa aadanu. Marri anaani ana-yimbaj, nugurru waari-wugij numburru-ngambara-magaa.

<sup>3</sup> Nugurru yamba nurraandha-wuguuguni nurru-wijangayii-wugij warruburru-yung-jii warra-mulung-aynbaj-jii anaani-rruj-jinyung ana-lhal. Nugurru nurru-wuguuguni nurru-margiriynjina-wugij, marri nurru-wundaa-wugij! Yuga nugurru nurru-wijangayii warruburru-yung-jii warra-mulung-aynbaj-jii? Nugurru yuga nurru-yamana nguynju warruburru-yung-jii waari-yinyung wugurru amburru-jambarrgiyn-jinyung?

<sup>4</sup> Aynjaabu-nyung yamba ni-yamana, "Ngaya nganu-garrindharrmani na-Paul," nigaayung nubagi-yung naaynbajung ni-yamana "Ngaya nganu-garrindharrmani na-Apollos." Dani-yung-gala yigaj ngana-magana, nugurru nurru-yamana nguynju warra-mulung-aynbaj-jii, waari-yinyung wugurru amburru-jambarrgiyn-jinyung.

<sup>5</sup> Nugurru ngirri-magana ngayawi-wuy. Yuga

ngaya nga-runggal? Waari! Yuga na-Apollos ni-runggal niga? Waari! Niini anaani nuunu-yandhurrbangana na-God. Yuu! Anaani niini-magina nugurri-wuy warra-wurru-wurruj-guy, nguynju yadhu nugurraa yadhu numburru-jambarrgiyn. Yagu niga-waj nga na-Runggal-yung nani-yayn niini-wuy, marri warruburru-yung warra-mulung-aynbaj wirri-lhaawu-yarriigina-yinyung. Nurru anaani nuunu-yandhurrbangana niga.

<sup>6</sup> Anaani adaba numburru-wijangayii nugurru. Nguynju yaga गया ngaanuyjungaa anu-dal, nigaayung nubagi-yung na-Apollos nigaayunggaj ni-wal-wuryangi. Yagu God yamba anubani-yung ni-warradijgana anubani anu-dal.

<sup>7</sup> Yigaj! Gaya marri na-Apollos nubagi, niini-wanuynjungaa aaban-guy, niini-wal-wuryangi. Niini anaani waari naani-runggal-magaa. Nigaaj-bugij God aynjaabu-nyung-bugij na-Runggal-yung, niga-waj ni-warradijgaa anu-dal wugurru.

<sup>8</sup> Niini anaani, niini-wanuynjungaa marri niini-wal-wuryangi, niini-mijgalmina niiniiyn-jaabu. Marri God niga-waj naani-bayarra-gana niini anaani.

<sup>9</sup> Yigaj! God niga-waj, niiniinggarra-mijgalmina nigawi-rruj. Nugurru aadanu nurru-yamana nguynju aabala-yii, niini-rruj niini-mijgalmina-rruj, niini-wanuynjungana nigawi-nyinyung na-God-jinyung.

*Ngagurru ngurru-yamana nguynju a-wumurrng-jii.*

Ngijang, nurru-yamana nguynju a-wumurrng-jii, niiniwu-rayii-yinyung nigawi-nyinyung na-God-jinyung.

10 Nubagi niga na-God ngani-walganmaa ngayawi-wuy, anubani-yunggaj yigaj ngaya ngana-magaa ana-lhaawu, anaani wu-yamaa nguynju yaga ngama-burrangi nuga, lhirribala-windiyung wubani a-wumurrng-duj. Warrubawa-yung anuwagala wu-yanggi warraaynbaj, nga warraawa-yung wirri-raani, wirri-runggal-waa anubani ana-wumurrng. Anaani yijgubulu-windiyung, ngagurru ngaambu-nina, anubani-yung-jinyung ana-wumurrng, anubani-yung ngirri-rayii-maynji.

11 Manubama-yinyung mana-lhirribala mana-nuga, ma-burraa, danu nga anaani wiijamana na-Jesus-jii na-Christ. Dani-yung nga niga na-God ni-wijangani, warraaynbaj yagi wirriij-gaynbijgi wugurru.

Ngijang, numburru-wijangayii, amubama lhirribala-windiyung mana-nuga.

12 Manubama-yung amaaynba-gaynbaj-jinyung ama-nuga ambirrima-mundugana anaarrwa-garrwar ama-yamana, yagu gold anubagu anggu-burraa, yagu nuga-mamaalang-jinyung, yagu rangag, yagu mada anubagu ambirri-mada-ngu-burrii.

13 Anubani ari anaaynba-gaynbaj-jinyung anubagu anggu-warra-ngu-burraa, anubani anggaarrarra-mana wurrugu. Nugurru yuga nurru-marrbuy? Ngarrubagi-rruj ngarraalirr-maynji na-Jesus aniigiyn-maynji, anubani-



yung yaga ngaambani-nguynju-nguynjijgana ngagurru. Wiijamana, aniwu-lharrgang anuwagala ngura. Anubani-yung ana-ngura, anubani anggu-nagina ana-rangag, yagu yagi wu-nagi ana-gold. Anaani wiijamana, wugurru anubani-yung ngurraanbini-yinyung anubani-yunggaj. Anubani-yung ari wiij-mamaalang-bindiyung, yagu ari waaladi-windiyung.

<sup>14</sup> Anubani-yung-maynji ngagurri-nyinyung ana-wumurrng yagi-maynji wu-nagi-maynji, anggu-burraa-maynji, nigaayung na-God ngaambani-bayarra-gang ngagurri-wuy anaani.

<sup>15</sup> Yagu anubani-yung-maynji anggu-nagina-maynji, ngagurru ngaambu-marang-balayidii, anubani anaarrawindi-lhangu, nguynju yaga wubani a-ngura-yii yaga wu-nagina-yii anggu-yamang. Wiiya anubani anggu-warra-nagina, ngagurraaj-bugij ngambani-manmang niga.

<sup>16</sup> Nugurru-waj, yaani yigaj numburraawang-gina. Nugurru nurru-yamana nguynju wubani a-wumurrng-jii na-God-jinyung. Nigawi-nyinyung na-ni-Mawurr-yung ni-burraa nugurri-rruj lhirribala.

<sup>17</sup> Warraaynbaj-maynji warrubawa-yung nambambiiladi-wana nugurru, nigaayung na-God ambani-jadugang warrubawa-yung wugurru. Nigawi-nyinyung yamba anubani ana-wumurrng wu-manngulg na-God-jinyung. Yangi anubani ana-wumurrng? Anaani wiijamana nugurru aadanu.

<sup>18</sup> Nugurru-waj, numburru-wijangayii maalamburrg-bindiyung. Yagi nurru-dhaayurrijgi nugurraaj-baj. Yagi nurru-yami,

“Ngaya anaani nga-yina-mamaalang.” Nugurru aadanu numburru-burraa nguynju yaga nugurru yagi nurru-marrbuy, marri numbunaa-gawanggina na-God-guy. Ngubindi-windiyung numburru-yina-mamaalang na-God-jinyung nugurru.

<sup>19</sup> Yigaj! Warraarrawindi wurru-wurruj wurru-wijangayii anaani-rruj-jinyung analhal-uj, marri wurraalamina-jamana yingga wugurru wurru-marrbuy-windiyung anaani anaarrawindi-lhangu. Yagu nigaayung na-God ni-yamana, wugurru wurru-malaladi-windiyung.

Anaani wiijamana ana-wubiba wu-magina adaba,

“Warruburru-yung wurraan-jamana-yinyung yingga wurru-marrbuy-windiyung, God niga-waj ambani-lhangarrmana, marri ambani-lhambiyn wugurru.”<sup>✧</sup>

<sup>20</sup> Marri anaaynbaj ana-wubiba wu-magina, “Warruburru-yung wurru-marrbuy-manayinyung, na-Buunggawa niga ni-marrbuy anaarrawindi-lhangu warruburru-yung-jinyung wurru-wijangayii-yinyung, anaani waarrbidi wugurru.”<sup>✧</sup>

Dani-yung wu-magina anaani ana-wubiba.

<sup>21</sup> Yuga adaba nurru-marrbuy? Numburru-mudadbang adaba, yagi nurru-lhama-lhami warruburrala-wala warra-yiyina-wala. Nugurru yamba nurraarra-wanagana anaarrawindi-lhangu!

---

✧ 3:19 Job 5:13. ✧ 3:20 Psalms 94:11.

<sup>22</sup> Ngaya-waj marri na-Apollos marri na-Peter marri anaani-rruj-jinyung anaarrowindi-lhangu anaani nugurraa yungguyung. Marri ana-wiri marri ana-ngawij, marri anaani anaarrowindi-lhangu ana-yimbaj marri wurrugu, nugurru-waj aadanu nurraarra-wanagana anaarrowindi-lhangu.

<sup>23</sup> Marri nugurru aadanu nigawi-nyinyung na-Jesus Christ-inyung, marri nigaayung na-Christ, na-God-jinyung, niga.

## 4

*Yagi nugurru narra-runggal-wi warra-mulung-arrgi-yung-guy.*

<sup>1</sup> Nugurru aadanu numburru-wijangayii nurri-nyinyung, nirri-lhaawu-yarrijgina-yinyung. Yagi nugurru ngirri-runggal-wi nurru anaani. Nurru anaani nunaa-mijgalmina na-Jesus-bugij. Nurru anaani nirri-narrii wubani a-midaamimi a-lhaawu na-God-jinyung.

<sup>2</sup> Wudani-yung-gala, anaani nurru nuunu-yandhurrbangana, nurru-jambarrg anaani.

<sup>3-4</sup> Ari nugurru nurraalamina-jamana, ngaya waari nga-ngu-jambarrg-magaa. Yagu wiiya aadanu. Runggal-yung yamba, niga-waj ngaya ngambani-nguynju-nguynjigana. Ari warraarrowindi amburraalamina-jamana, ngaya waari nga-ngu-jambarrg-magaa, nga-mijgalmina-yinyung na-God-jinyung. Yagu wiiya aadanu. Yijgubulu, ngaya nga-malaladi, ngaya nga-jambarrg yagu waari. Ngaya nga-malaladi anubani nga-wanbini-yinyung anaaladi, yagu

wiia aadanu. Ari ngaya nga-wanbini aladi, yagu ngaya nga-malaladi. Niga-waj nga, na-Runggal-yung, ngambani-nguynju-nguynjigana, marri ani-yambina, ngaya nga-jambarrg yagu waari.

<sup>5</sup> Anaanila-wala, nugurru yagi narra-nguynju-nguynjigi warraaynbaj-guy. Wurrugu marri, ngaambaambu-narrina na-Runggal-yung, anidhirridang-maynji. Niga-waj marri anubani aniwarrarra-gana anaarrawindi-lhangu. Anubani-yung wu-midaamimi-yinyung ana-yimbaj, ngurru-malaladi ngagurru ngurru-wijangayii-yinyung ana-lhirribala ana-yimbaj. Yagu wurrugu marri, na-Jesus-maynji aniigiyn-maynji, bani-yung marri ngaambu-marrbuy-mang. Bani-yung marri ani-wij-gandhurr-gana ngagurru warraaynjaaynjaabugij-gaj, ngurru-wanbini-yinyung ana-mamanunggu.

<sup>6</sup> Murruyung-gaang, ngana-maga-magaa niini na-Apollos marri ngaya, nguynju yadhu nugurru numburru-wijangayii maalamburr-g-bindiyung, marri nugurru numburraawanggina anaani ana-lhaawu, "Numburraanbina wii-nguynju na-God ni-yambina-yii, yagi nurru-wanbi anaaynbaj."

Nugurru yuga nurru-marrbuy? Yagi nugurru narra-runggal-wi warra-mulung-arrgi-yung-guy, marri yagi narraagaminij-gaandirri warraaynbaj-guy.

<sup>7</sup> Marri yagi nugurru nurru-lhamalhami, nugurru yamba anaarrawindi-lhangu nurraarra-wanagana-yinyung, God nigaajbugij naaniini nugurri-wuy. Nugurru a-yangi

yadhu nurru-runggal-wina, marri nurru-lhama-lhamina?

<sup>8</sup> Yuga nugurru aadanu nurraambalal? Yagu nugurru nurru-yamana nguynju waa-runggu-runggal-yii? Ngaya anaani ngana-ngaynbandii, nugurru nuu-runggu-runggal-windiyung, marri ngaya anaani ngaalamini-jamana ngaynjamana nguynju nugurri-yii, ngaṅdunggal, ngaambaaynjaabu anaani!

<sup>9</sup> Anaani ngaya nga-wijangayii. Nurru anaani nirri-lhaawu-yarriigina-yinyung a-lhaawu, ngaya ngaan-jamana nurru waa-nunggarbidi-yinyung, na-God yamba ni-wijangani. Ngaan-jamana, nurru anaani nurru-yamana nguynju nambi-radbumana-yii, nguynju wurraamaamajaa-yii, marri nguynju nambi-ngawijgana-yinyung-jii, marri warraawurru warraarrawindi-lhangu nambi-nayii nurri-wuy, warra-wurru-wurruj marri anaarrawindi ana-angel wugurraayunggaj.

<sup>10</sup> Dani-yung nga nga-wijangayii anaani. Nurru anaani nirri-lhaawu-yarriigina-yinyung, nuunaa-mijgalmina na-Jesus na-Christ. Anaanila-wala, nugurru nurraan-jamana, nurru-yilg-balii! Yuga nugurru aadanu yamba nurru-marrbuy-windiyung, na-Christ-jinyung ana-lhaawu? Yuga nurru anaani nurru-bilwilwiluj? Yuga nugurru nurru-wada-wadaḍ? Yuga warra-mulung-arrgi-yung wurraan-jamana nugurru aadanu nurru-runggal-windiyung? Yuga nurru anaani nurraalaaladi, dani-yung wugurru wurru-wijangayii, yuga?

11 Anaani adaba ana-yimbaj nurru nurru-marryaadi marri nurru-wurrij-guldhii. Nurru-yabina yaali-waladi. Warra-mulung-arrgi-yung wugurru nambi-warragayijgana nurru anaani, nurru waari naangu-wanagang anaanga nurru-yingi-yinyung.

12 Nurru anaani nurru-mijgalmina angadajung-bindiyung anaani ana-marang-mirri. Warra-mulung-arrgi-yung wugurru nambiiladi-yamawana nurru, nurru yagu narra-magana ambalaman-bindiyung ana-lhaawu wugurri-wuy. Warra-mulung-arrgi-yung nurru nambi-wungarri-dhijgana, yagu nurru nurru-lhara-wugij andhurg-bindiyung.

13 Wiiya warra-mulung-arrgi-yung wugurru nambiiladi-yamawana, yagu nurru narra-yambalmana yaynjaalul-mirri, narra-yambina. Warra-wurru-wurruj wurraan-jamana, nurru nurru-yamana nguynju a-lhagabunulg-jii marri ama-mangarag-jii. Dani-yung wugurru wurraan-jamana anaani nurri-nyinyung nirri-lhaawu-yarrijgina-yinyung anaani.

14 Anaani adaba ngaya nga-yambina a-wubibaruj, yagu yagi ngaya anaani nganaambulijgi nugurri-wuy. Ngaya ngana-ngaynbandii numburru-burraa numburru-dhi-mandhina. Nugurru nurru-yamana nguynju ngayawi-yii warra-mijburrayung-jii, ngaya yamba anaani nganaa-damarr-ngu-burraa nugurru.

15 Nugurru aadanu, warruburru-yung nambi-yiyina-yinyung a...rrawindi-windiyung. Yagu aynjaabu-nyung-bugij na-ninyarra, yaani nga ngaya-waj. Anubani-yung yamba ana-wulhu-

wulhurr ngaya ngana-magaa nugurru ana-mamanunggu ana-lhaawu na-Jesus Christ-inyung marri nugurru nurru-jambarrgiyn. Anaanila-wala adaba nugurri-nyinyung anaani ngaya na-ninyarra.

<sup>16</sup> Anaanila-wala adaba ngaya ngana-yandhawiwanjii nugurri-wuy, ngayawi-wuy ngirriindharrmang adaba ngayawi-yii.

<sup>17</sup> Yagu yamba anaanila-wala adaba nganu-lharrganjii Timothy nugurri-wuy. Naagi niyamana nguynju ngayawi-nyinyung na-nigi, ngaya nganu-ngaynbandii-yinyung, marri niga ni-jambarrg-bindiyung ngayawi yadhu. Naagi ani-yaarri-maynji, nambani-marrbuy-wana nugurru, ngaya nga-jambarrgiyn na-Jesus-guy ana-badag, marri nga-burri nga-jambarrg-bindiyung nigawi yadhu. Marri wudani-yung-gala, ngaya ngarra-marrbuy-wana maalamburrg-galawaj, warruburru-yung wurru-jambarrgina-yinyung anaarrawindi-waj ana-lhal-waj wugurru.

<sup>18</sup> Mulung-arrgi-yung nugurri-nyinyung wurru-lhama-lhamina, warra-wurru-wurruj. Wugurru wurraalamina-jamana, ari yagi ngarumi nugurri-wuy.

<sup>19</sup> Yijgubulu! Ngaya ngaynjaarri nugurri-wuy, anaani wiij-barubaj adaba, na-Runggal-yung-maynji ngambani-walamin-dharrgang-maynji. Marri anubani anambaa-gawanggiyn warruburru-yung wuu-lhama-lhamina-yinyung warra-wurru-wurruj. Ngamba-nayii ari ambirri-wanagana warruburru-yung lhud.

20 Anubani-yung na-God-jinyung ni-buunggawa-mana-yinyung, waari anubani ana-lhaawu-wugij-magaa. Wubani a-lhud nigawiwala na-God-gala.

21 Yangi yuga nugurru nimba-ngaynbandii ngaya ngangganbina-yinyung, ngaya-maynji ngaynjaarri nugurri-wuy? Yuga ngaya ngandiyaldhang wungarri nugurri-wuy? Yagu ari ngaya anaani ngaynjaarri nganambaa-damarr-ngu-burraa nugurri-wuy, marri anaani ngaynjambina yaynjaalul-mirri?

## 5

*Warruburru-yung wurru-lhama-lhamina anubani-yung-jinyung anaaladi-windiyung.*

1 Ngaya anaani nga-wawanggiyn aladi-windiyung ana-lhaawu nugurri-nyinyung aadanu nuu-jambarrgina-yinyung nurru-burraayinyung aadani-rruj ana-Corinth. Warruburru-yung waari-yinyung amburru-jambarrgiyn-jinyung, durru wugurru waari ambuuwang anaani-yung-jii. Ngaya ngaawanggiyn, daju aynjaabu-nyung wurrujung, nigawinyinyung-jinyung na-ninyarra-yung-jinyung nga-rangarrina-yung, niga ngu-miyn, niynjiyara.

2 Marri nugurru aadanu nurru-yambina nurru-lhama-lhamina! Aadanu anaaladi-windiyung, nambanggu-wurrij-galadi-waamagaa! Naadagu nugurru numbunuyarramijgang nubagi na-wurrujung, nugurriwala nurru-mundugana-wala.



3-4 Waari aadaju ngaya nga-ngu-burrangang na-ni-gubulu-nyung nugurri-rruj. Yagu ngayawinyinyung ana-wiri danu wu-burraa nugurri-rruj. Ngaya nga-wijangani adaba, nubagi nawalyinyung-jinyung. Marri nubagi nganulhajbiyn niga. Aadanu wiijamana nguynju daju nga-burraa nugurri-rruj, wiijamana. Nugurru numburru-mundugana numburru-waliynjina, marri ngayawi-nyinyung ana-wiri anggu-burraa nugurri-rruj, bani-yung, na-Jesus-mirri na-Runggal-yung-mirri na-nimuwaj-jung, marri nigawi-nyinyung-mirri ana-lhud,

<sup>5</sup> nubagi numbunu-marangiin na-wurrujung, na-badirrnya-yung-guy na-Satan-guy. Ari nabadirrnya-yung nubagi anu-warragayigana niga, nguynju yadhu ani-wiri-mang wurruyu, ngarrubagi-rruj ngarraalirr na-Runggal-yung-jinyung.

<sup>6</sup> Anaani ngaya ngana-magana nugurru, anaani wiij-galadi-wina nugurru nurru-yamba-yambina nurru-lhama-lhamina aadanu. Numburru-wijangayii wubani nurru-majgana a-wudayn-jii. Anubani winyig wu-burraa, yagu anubani wu-luldulwanjii-windiyung anubani ana-marrya. Anaani wiij-nguynju, nubagi-yung nawalyinyung ni-wanbina-yinyung anaaladi, waarradii, wu-luldulwanjii.

<sup>7</sup> Aadanu nimbirri-barawudang anaaladi, nguynju yadhu nugurru numburru-burraa maalamburrg. Anaani ngurru-marrbuy, niga na-God nanii-jarini adaba, nugurri-nyinyung anaaladi, niga yamba na-Christ ni-ngawiiyn ngagurraa yadhu.

8 Wudani-yung-gala, ngagurru yagi ngurru-burrangi ngarra-margiri warra-mulung-aynbaj-guy, ngagurru ngaambu-wanbina yij-mamaalang-galawaj, marri anaani ngaambu-yambina yijgubulu-windiyung anaani.

9 Anaani anubani-yunggaj, ngaya ngawarrarrangi ana-wubiba nugurri-wuy, anaani ngana-magaa warruburru-yung-jinyung warraalaaladi, wurru-wanbini-yinyung ananguniyn anaarrbidi marri wurru-wanbini-yinyung anijijung. Ngaya ngana-magaa, numburru-yaarri warruburrala-wala, yagi nurru-waliynji wugurri-wuy.

10 Anaani nga-magini-yinyung warraalaaladi-yinyung, ari nugurru nurraalamina-jamaa, nga-magini warruburru-yung-jinyung warraarrawindi-lhangu-yinyung. Yagu waari. Ngaya nga-yambini warruburru-yung-jinyung wuu-jambarrgini-yinyung, burru-yung-bugij. Warruburru-yung yaga wurraaynjaaynji-yara-yinyung marri wurru-burraa anubagu wurru-murruwanjii-windiyung, marri wurraamaamajaa-yinyung a-ngurriji, marri wurru-yandhurrbangana-yinyung aaynbaj-guy a-lhawadhawarra-wuy. Yagu waari anaani ngaya ngaynjambini warruburru-yung-jinyung warra-wurru-wurruj-jinyung. Anubani-yung-magaa ngaya-magaa ngaynjambini, ari numburru-yaarri anaanila-wala ana-lhal-lhangu.

11 Yigaj! ngaya anaani nga-yambini warruburru-yinyung wuu-jambarrgina-yinyung, burru-yung-bugij.

Nubagi-yung ni-jambarrgina-yinyung na-wurrujung, yagu nubagi-yung ni-wanbina-yinyung ana-nguniyn anaarbidi, marri nubagi ni-murruwanjii-windiyung, marri niwu-yandhurrbangana wubani aaynbaj-guy a-lhawadhawarra-wuy, marri waniiladiyamawana warruburru-wuy warra-mulung-aynbaj-guy, marri ni-wamajaa anaarrawindihangu, yagu ani-yamana “Ngaya ngajambarrgiyn,” nugurru malanganyanay numburru-burraa nubagila-wala nawalyinyung-gala. Yagi nurru-rumi nurru-angi anubagu ana-marrya nigawi-rruj nawalyinyung-duj.

<sup>12</sup> Yuga nugurru nurru-marrbuy? Ngaya waari ngarra-nguynju-nguynjijgi warruburru-yung warra-mulung-aynbaj-guy. Yagu wugurraayung warruburru wuu-jambarrgina-yinyung, wiia wulguy, durru ngamba-nguynju-nguynjijgana.

<sup>13</sup> Yagu wugurraayung warra-mulung-arrgi-yung, God niga-waj ambani-nguynju-nguynjijgana wugurru. Yagu anaani ana-wubiba wu-magina wu-yamana, “Warruburru nambarra-man-jarramijgang, warraaaladi wuu-jambarrgina-yinyung nugurri-wala.”✧

Dani-yung wu-yamana ana-wubiba.

## 6

*Warruburru-yung wurru-yaari nubagi-wuy wani-nguynju-nguynjijgana-yinyung na-*

✧ 5:13 Deuteronomy 13:5, 17:7, 19:19, 22:21,24, 24:7.

*walyinyung.*

<sup>1</sup> Adaba ngirri-magana ngayawi-wuy. Nugurru nuu-jambarrgina-yinyung, nurru-wundaa-maynji, a-yangi yungguyung nugurru nurru-yaarri warruburru-wuy waari-yinyung amburru-jambarrgiyn, ambirriij-gandhurg-gana yadhu ana-lhaawu? Burru-yung wuu-jambarrgina-yinyung anubani ambirriij-mandhiyn.

<sup>2</sup> Ari waari nugurru aadanu numburru-marrbuy-magaa, anubani anggu-yaminggarrang anggu-dhaag-mana-rruj-jinyung. Ngagurru anaani nguu-jambarrgina-yinyung, ngaamba-nguynju-nguynjijgana anaani-rruj-jinyung analhal-uj warraarrawindi-lhangu. Yagu a-yangi yungguyung nugurru aadanu waari nimbirriij-gandhurg-gang ana-lhaawu, anaani ana-yimbaj?

<sup>3</sup> Ari nugurru nurru-malaladi, ngagurru ngaambu-nguynju-nguynjijgana ana-angel anaarrawindi-lhangu. Ngubindi-windiyung, nugurru numburru-nguynju-nguynjijgaynjina warra-mulung-arrgi-yung-guy, anaani-rruj-jinyung analhal ana-yimbaj.

<sup>4</sup> Yagu nugurru aadanu, numburru-wundaa-maynji, nurru-yaarri nubagi-yung-guy nawurrujung-guy, wani-nguynju-nguynjijgana-yinyung nawalyinyung, yagu nubagi waari anijambarrgiyn niga. Waari nubagi anirunggal-magaa, nugurri-nyinyung nuu-jambarrgina-yinyung.

<sup>5</sup> Ngaya anaani ngana-magana anaani analhaawu, nguynju yadhu nugurru

numburraambulang. Yuga waari aadaju ambu-burraa warrubawa-yung ambu-yina-mamaalang nugurri-rruj, nguynju yungguyung bawa-yung ambu-wijangayii marri bawa-yung ambu-yambina?

<sup>6</sup> Nugurru aadanu nurru-yaminggarrina? Nugurru aadanu warra-minilharri, naa-yarrijina warruburru-yung-guy waari-yinyung amburru-jambarrgiyn-jinyung wugurru.

<sup>7</sup> Yigaj! Nugurru nurru-wundaa, marri anaani wiijamana adaba, nurraaladi-wina nugurraajbaj! Yagu anaani aniij-gandhurg. Warraaynbaj-maynji ambu-wanbina anaaladi nugurri-wuy, yagu nambambi-dhaayurrijgana, anubani wiya, nimbirriij-garruyn adaba.

<sup>8</sup> Yagu nugurru nurru-yaminggarrina aadanu? Nugurru aadanu nurru-wanbina anaaladi nurraaynjaabu, marri nuu-dhaayurrijgaynjina, yagu nurru-murruyunggaynjina aadanu!

<sup>9</sup> Ari nugurru nurru-malaladi. Warruburru warraaaladi-yinyung warra-wurru-wurruj yagi anubuguni wurru-rumi nigawi-wuy na-God-guy anubani anaanga-wuy. Waari warra-wurruj nambi-dhaayurrijgi nugurru. Warruburru wurru-wanbina-yinyung anaalaaladi yagi wurru-rumi anubuguni wugurru. Warrubawa-yung wu-wanbina-yinyung ana-nguniyn anaarrbidi, warrubawa-yung wii-yandhurrbangana-yinyung anaaynbaj analhawadhawarra, wurraa-gamajaa ngarrubagiyung nga-rangarrina-yung yagu nubagi-yung naaangina-yung, marri warruburru walya-walya-walij wurraaynji-yara.

10 Warraawurru wurraamaamajaa, marri wurru-murruwanjii-windiyung, marri wurru-bungurru-dhina, marri wurru-yang-gamid-gamid-balii-yinyung marri warra-dhaayurrii-yinyung wugurru. Warraawurru-yung yagi wurru-rumi anubuguni na-God-guy anaanga-wuy.

11 Yii, nugurraayunggaj nurru-yamaa anaani anubani-yunggaj. Yagu God niga-waj nani-yarrbini anubani anaaladi-wala. Anubani nurru-burraa nurru-manngulg. Nugurru nurru-burraa maalamburrg-galawaj na-God-guy, yagu yamba ana-lhud na-Runggal-yung-jinyung na-Jesus Christ, marri ana-lhud wugurri-nyinyung ana-Manngulg Mawurr ngagurri-nyinyung-jinyung na-God niga.

*Ngaambu-wanbina ana-mamanunggu,  
ngagurri-nyinyung-mirri ana-ngun.gu.*

12 Nugurru aadanu nuu-yambiynjina, “Na-Jesus niga ngagurru anaani ngarrani-warrbidi-wayn adaba, ngurru-burraa. Wudanila-wala marri ngaambu-wanbina anaarrawindi-lhangu.” Danu nga yuga nurru-yambina nurru-yamaa? Ngubindi, ngaambu-wanbina anaarrawindi-lhangu. Yagu anaarrawindi-lhangu waari ngagurru ngambanggu-manmang. “Ngagurru anaani ngaambu-wanbina anaarrawindi-lhangu,” nurru-yamana, yagu anubani anaarrawindi-lhangu waari wu-buunggawa-mi ngagurri-wuy.

13 Yigaj! Nugurru nuu-yambiynjina, “Anubani ana-marrya ngurru-nguyii-maynji, anubani wu-yabina lhirribala ama-gulmung-guy, marri niga na-God ngarrani-yayn mana-gulmung wubani yadhu a-marrya.” Danu nugurru nurru-yamana nurru-yambina. Anaani ngubindi, yagu anubani ana-marrya anggu-jadugiiyn, marri ngagurri-nyinyung ana-ngun.gu anggu-jadugiiyn anggiijamana wugurraayunggaj.

Nugurru nurru-marrbuy anaani ngaya ngayamba-yambina? Nugurru nurraan-jamana yingga numburru-wanbina aynba-gaynbajjinyung, nugurri-nyinyung-mirri ana-ngun.gu. Yagu waari anaani anggiij-mandhiyn. Yagi nugurru nurraaynjaaynji-yingi. Ngagurri-nyinyung yamba ana-ngun.gu wu-burraa nigawi-wuy na-Runggal-yung-guy, marri niga-waj niwu-wanagana ngagurri-nyinyung ana-ngun.gu.

14 Yigaj! Nigaayung na-God nu-lalagayn na-Runggal-yung na-Jesus ana-ngawij-gala, nigawi-nyinyung-mirri anubani ana-lhud. Anaani wiij-nguynju, ngagurraayunggaj ngaambu-lalagiiyn.

15 Nugurru aadanu yuga nurru-marrbuy? Aadanu ana-ngun.gu nigawi-nyinyung na-Runggal-yung na-Christ. Yagu ngagurru ngaambu-yaminggarrang anaani ana-ngun.gu ngagurri-nyinyung? Anaani yamba nigawi na-Christ. Yuga ngagurru anubani ngaambarriiyii warruburru-wuy warraaaladi warra-mananung, a-wunuga-yinyung, ngaambaaynji-yara-yinyung? Yagi ngurru-yami!

16 Yuga ngaambu-yama-yamana ngaambu-yara warra-mananung-guy? Yagi. Yuga nugurru ari waari numburru-marrbuy-magaa aadanu? Nugurru-maynji numburraaynjaaynji-yara-maynji warrubujung warra-mananung, nugurru warruburru-yung-duj numburru-yagaynjina, numburraaynjaabu. Yagu na-God-jinyung ana-wubiba wu-yamana aynbaj lhaawu, “Winiynjaabu wini-yagaynjina, nguynju ayn-jaabugij ngun.gu.”<sup>☆</sup>

Anaani wu-yamana ana-wubiba wu-magina.

17 Yagu anaani adaba ngurru-waliynji ngagurru nigawi-wuy na-Runggal-yung-guy, anubani nigawi-rruj ngurraaynjaabu, ngagurri-nyinyung-mirri ana-wiri.

18 Nugurru yuga nurru-marrbuy? Numburru-dhi-mandhina, yagi nurraaynji-yingi arrbidi. Nugurru aadanu nurru-yamana, “Ngaambu-wanbina-maynji anaalaaladi-yinyung, waari anaani-yung-jinyung ngagurri-nyinyung ana-ngun.gu.” Dani-yung nurru-yamana. Yagu ngagurru-maynji ngaambaaynjaaynji-yara anaarrbidi, ngagurru ngirriiladi-wana ngagurri-nyinyung anubani ana-ngun.gu.

19 Ari waari nugurru numburru-marrbuy-maa. Ana-ngun.gu ngagurri-nyinyung wu-manngulg, wugurru yamba ana-Manngulg Mawurr wu-burraa lhirribala nugurri-rruj. God niga-waj nani-yayn anubani ana-Manngulg Mawurr. Waari numburru-wanijgiyn nugurraajbaj.

---

<sup>☆</sup> 6:16 Genesis 2:24.



<sup>20</sup> Nigaayung na-Jesus Christ anaani nani-wirigayn nugurru, nigawi-nyinyung-mirri manawulang. Anaanila-wala, adaba numbunwarraarriwana nigawi-wuy na-God-guy, nugurri-nyinyung-mirri wudanu a-ngun.gu.

## 7

*Anubani-yung-jinyung*      *wurraaynji-yarayinyung.*

<sup>1</sup> Nugurru ngirrii-dharrgang ana-wubiba ngayawi-wuy anubani-yunggaj, ngaayung anamba-yambilibilingaana lhaawu nugurri-wuy. Nugurru nurru-yamayn anubani-rruj ana-wubiba-rruj, yuga wiij-mandhina nawalyinyung nubagi-yung yagi niinyji-yingi warra-manung?

Wiiya yagu aadanu.

<sup>2</sup> Yagu warra-wurruj waari wu-burrangi wu-yami, wurru-wanbi-magi anaaladi. Yagu warruburru warra-walya-walya warraaynjaaynjaabugij ambarraarra-wanagana manung. Wugurraayung warruburru-yung warra-manung ambarraarra-wanagana walya-walya.

<sup>3</sup> Naanngina-yung nubagi-yung maalamburrg-galawaj ngarrubagi-yung angu-narri, ngarra-maninyung, ngarrubagi-yung aniiynji-yara maalamburrg-galawaj. Ngigaayung ngarra-maninyung ngarrubagi angiiynji-yara nubagi naanngina-yung maalamburrg-galawaj.

4 Ngigawi-nyinyung anubani-yung anangun.gu, waari anubani ngigawi-nyinyung-mirri-wugij-magaa, nigaayunggay naanngina-yung niwu-wanagana wugurru. Nigaayung naanngina-yung yunggay, waari-wugij-magaa nigawi-wugij-magaa, ngigaayunggay ngarangarrina-yung ngiwu-wanagana wugurru.

5 Yagi nuguni niiniindirriynji nugunijbaj, nimbini-yara-wugij. Yagu anubani-yung-maynji anggu-dhamun.gurg yuga nimbini-ngaynbandiynjina, nguynju yadhu numbunuyambina nigawi-wuy na-God-guy, wiiya, nimbini-mudadbang, yagu anggu-maldhamun.gurg-bugij. Ngijang anubani-lawala, nimbiniynjaabu-mang, nubagi-yung naanngina-yung marri ngarrubagi ngarangarrina-yung. Nguynju yadhu nubagi nabadirrnya-yung yagi yadhu nanii-dhangu-jujuri, ari yamba waari nurru-narri nugurraajbaj-balij aadanu.

6 Anaani-yung ngana-magaa, nimbini-mudadbang, nguynju anaani ngaya ngamanmani nuguni-wuy. Yagu wiiya, anaani anahawu waari anggu-runggal-magaa wugurru. Ari nuguni nimbini-yara-wugij, wiiya.

7 Yagu ari wiij-mandhina, nugurru numburru-burraa nguynju ngayawi-yii, waari yamba ngaya ngangu-wanagang ngarra-gulgu. Yagu na-God ngarrani-manmani ngagurru aynba-gaynbajjinyung. Niga ngarrani-ngaynbandii, warra-mulung-arrgi-yung amburraaynji-yara, warra-mulung-arrgi-yung yagi wugurru wurraaynji-yingi.

8 Anaani adaba ngaynjambina nugurri-wuy warra-ngaya-ngayi-wuy, marri warra-mamar-yinyung. Yii, adaba wiij-mandhina, numburru-burraa numburru-mamar, nguynju ngayawi-yii.

9 Yagu yagi-maynji nurru-narri nugurraajbaj-balij, anubani-yung nimbirri-ngaynbandang-maynji, yii, anubani wiiya, numburraaynji-yara. Nguynju yagi yungguyung nurru-wijangi-wugij nurraandha-wuguuguni-mi. Wiiya adaba, numburraaynji-yara.

10 Ngaya anaani adaba ngana-yambina nugurri-wuy nurraaynji-yara-wuy. Ngarrubagi-yung ngarra-maninyung yagi anuguni ngi-libawi ngi-limi naanngina-yung-gala yagi ngunaarru. Nubagi na-Jesus na-Runggal-yung anaani ngani-yayn adaba ana-lhaawu.

11 Yagu ngarra-maninyung-maynji ngarrubagi angunaarruyn nubagi naanngina-yung, yagi ngarrubagi wangi-mi warra-walya nga ngiiynji-yingi. Bagi-yung-bugij nubagi naanngina-yung angiiynji-yara-yinyung. Marri wugurraayung warra-midanngina-yung, yagi warraarru warrubawi-yung warru-dangarrina-yung.

12 Anaani adaba ngana-magana nugurri-wuy warra-mulung-arrgi-yung-guy. Waari anaani-yung ngambaniini na-Runggal-yung ana-lhaawu, anaani ngayawi-nyinyung wugurru, anamba-magang. Nubagi-yung ni-jambarrgina-yinyung ngu-wanagana-maynji ngarrubagi-yung ngarra-maninyung nga yagi-maynji ngi-jambarrgi, yagu ngarrubagi-yung-maynji angi-burraa-wugij

ngawi-rruj, yagi ngarrubagi-yung ngaarru ngarangarrina-yung.

13 Ngarrubagi-yung ngarra-maninyung-maynji ngi-jambarrgina-yinyung, angunu-wanagana naanngina-yung, yagu nubagi yagi-maynji ni-jambarrgi niga, yagu niga-maynji ani-burraa-maynji ngigawi-rruj-bugij, yagi ngiga ngunaarru niga naanngina-yung.

14 Wiiya yagu waari ani-jambarrgiyn, yagu ngiga angi-burraa angi-wandhurrng na-God-jinyung, marri anubanila-wala nubagi-yung ani-wandhurrng-gina nigaayunggaj. Marri wiij-nguynju, niga-maynji ni-jambarrgiyn yagu ngiga-maynji waari angi-jambarrgiyn, ngarrubagi-yung angi-wandhurrng-gina ngiga.

Anubanila-wala warruburru-yung wuguni-nyinyung warra-mijburrayung, amburru-burraa amburru-wandhurrng, yagu ambiniirruynjang-maynji, warruburru-yung ari amburraaladimana.

15 Anaani anamba-magana. Naanngina-yung-maynji yagi-maynji ni-jambarrgi, ngarrubagi-yung-maynji angaarruyn-maynji, ngi-jambarrgina-yinyung naagila-wuy ngiga, wiiya, ngarrubagi-yung angunu-lharrgang. Ngarrubagi-yung-maynji ngigaayung ngarangarrina-yung-maynji yagi-maynji ngi-jambarrgi, nubagi-yung-maynji angunaarruyn-maynji nubagi-yung ani-jambarrgiyn-jinyung niga, nigaayung nubagi-yung angu-lharrgang wiiya, ngarrubagi-yung angunaarruyn. Na-God yamba niga ngarrani-ngaynbandii ngaambu-burraa ngaambu-lhamaamura ngagurru.

16 Ngurru-malaladi yangi anubani anggu-wanbina. Ngarrubagi-yung angi-jambarrgina-yinyung, nubagi-yung naanngina-yung angunumanmani ngiga. Nigaayung naaynbajung ani-jambarrgiyn-jinyung, niga angu-manmani ngarrubagi-yung nga-rangarrina-yung, nigawiwuy na-Runggal-yung-guy.

*Yagi ngurraaynbijgi anaarribidi.*

17 Ngaya anaani ngana-yanguyii anaani ana-lhaawu nugurri-wuy nuu-jambarrgina-wuy, analhal-lhangu-yinyung. Anubani-yumbaa niga na-God nanii-gadangi, anubani anaarrawindilhangu nugurri-wuy, yagi nurraaynbijgi anaarribidi.

18 Yigaj! Nubagi-yung-maynji na-walyinyung-maynji ani-Jew, ani-wulmurr-gina, anubanilawala ani-jambarrgiyn na-Jesus-guy, yagi ni-yami nguynju warruburru-yung-jii waari-yinyung amburru-wulmurr-giyn. Yagu naaynbajung waari-yinyung ani-wulmurr-gini na-wurrujung, nga ani-jambarrgiyn na-Jesus-guy, yagi anubani ngijang ni-wulmurr-gi, ani-yamana-wugij.

19 Anaani ana-wulmurgij-jinyung waari aniijdunggal-magaa. Marri nugurru-maynji yagimaynji nurru-wulmurr-gi, waari aniijdunggal-magaa wugurru. Yaani aniijdunggal. Nugurru numbunu-yandhurrbangana na-God.

20 Yuga nugurru nurru-marrbuy? Nugurru nuu-yaminggarrini anubani niga na-God nanii-gadiyn, anaani-rruj ana-lhal? Nugurru numburru-bu-burraa-wugij numburru-yamana.

21 Nugurru yuga narra-yandhurrbangana-yinyung, warruburru-yung nambi-wanagana-yinyung? Yagi anubani nurru-ramarr-ruwi-ruwi. Nugurri-nyinyung nubagi ni-buunggawamana-yinyung nambani-lharrgang-maynji, wiiya, nambani-lharrgang anubani numburru-yaarri.

22 Anaani ngana-magana yaani-yung ngayambina, wiiya nugurru nurru-mijgalminawugij warra-bu-buunggawa-wuy, yagu nugurru nurraarrgarrga na-Jesus Christ-guy. Nugurru-maynji nurraarrgarrga warra-bu-buunggawawala, anubani-yumbaa nanii-gadiyn nugurru, yagu nugurru-wugij nunaa-mijgalmina na-Jesus Christ-guy.

23 Nigaayung na-Jesus Christ anaani nani-warrbidi-wayn, nigawi-nyinyung-mirri manawulang. Yagi warra-mulung-aynbaj wu-burrangi wu-buunggawa-mi nugurri-wuy, anaani-rruj-jinyung ana-lhal.

24 Murruyung-gaang, yuga anaani nurru-marrbuy? Nuuyaminggarrini nurru-burri wubani-yunggaj na-God nugurru nanii-gadangi? Numbuu-yamana-wugij numburru-burraa, marri na-God ani-burraa nugurri-rruj.

*Warruburru-yung-jinyung      waari-yinyung  
amburraaynji-yingang.*

25 Nugurru nirriirrarrangi aadanu anawubiba ngayawi-wuy, warra-wurru-wurruj-jinyung waari-yinyung amburraaynji-yingang.

Na-Runggal-yung waari ngambaniini ana-lhaawu, anaani ngayaaibaj nga-wijangani. Na-Runggal-yung yamba ngani-manmani, ngani-yiyini, nguynju yungguyung nugurru ngirri-yaynjangayii ngaya.

<sup>26</sup> Nga-marrbuy nugurru nirrima-wanagana magarrangaynji, runggal-windiyung. Ngaya ngana-yamijgana, numburru-yamana-wugij, numburru-burraa aani-yung-jii ana-yimbaj.

<sup>27</sup> Bangu-wanagana-maynji nga-rangarrinaaj, yagi ngarrubagi nungaarru. Yagu yagi-maynji nungu-wanagi nugawi-nyinyung nga-rangarrinaaj, angiiri-maynji, yagi barraagalhaga-lharmi barra-mi warrubawa-yung warra-manung nundaaynji-yingi.

<sup>28</sup> Yagu baaynji-yara-maynji warra-manung, wiiya aadanu. Waari aadanu nungganbi anaaladi. Ngarra-maninyung-maynji ngarrubagi-yung angiiynji-yara na-walyinyung, wiiya, anubani wiij-man dhina. Yagu warruburru-yung wurraaynji-yara-yinyung, ama-wanina runggal-windiyung magarrangaynji, anaani-rruj ana-lhal, marri ngaya waari ngama-ngaynbandang, yagi manani nugurri-wuy.

<sup>29</sup> Ngayawi-nyinyung murruyung-gaang, nugurru yuga nurru-marrbuy nga-yaminggarrina ngaya nga-yambina? Anaani wu-mal-dhamun.gurrg adaba. Anaanila-wala, warruburru warra-walya-walya ambarra-wanagana-maynji warra-midangarrina-yung, warruburru-yung amburru-wijangayii ngagurri-nyinyung na-Runggal-yung, ambunu-yangayii

ngujnju wugurri-yung-jii warruburru-yung waari-yinyung amburraaynji-yingang yaga ambunaa-gawanggina nigawi-wuy.

<sup>30</sup> Warruburru-yung warra-mulung-arrgi-yung wugurraayung wurru-rugu-rugunayinyung marri wugurraayung wurru-ngarrmanngarrmana-yinyung warruburru-yung, yagi aadanu wurru-wijangi anubani-yung. Marri warruburru-yinyung wurraarra-mani-yinyung anaaynba-gaynbaj-jinyung yagi wurru-wijangi anubani-yung.

<sup>31</sup> Marri warruburru-yung wurraarra-mani-yinyung wurraarra-wanagana-yinyung anaanirruj-jinyung ana-lhal-uj, yagi wurru-wijangi anubani-yung. Yagu yamba anaanirruj-jinyung ana-lhal waari wu-burrangi wugurru ana-badag.

<sup>32</sup> Yuga nurru-marrbuy anaani nugurru? Ngana-ngaynbandii nugurru numburru-lhamaamura, yagi nurru-wijanga-yangi. Warruburru warra-walya-walya waari-yinyung ambarra-wanagang-jinyung warra-manung, warruburru-yung wurru-wijangayii na-Runggal-yung-guy, nigaaj-bugij. Wunu-ngaynbandii ambunu-walaalarrijgana nigawi-wuy.

<sup>33</sup> Yagu nubagi-yung na-walyinyung niga niynji-yara-yinyung ngarra-maninyung, yagu nubagi-yung ani-wijangayii anaanirruj-jinyung ana-lhal, niga yamba angunu-yanga-yangayii nga-rangarrina-yung.

<sup>34</sup> Niga nubagi ani-wijangayii wu-lhaawuwulawaa-wala.



Ngigaayung ngarrubagi-yung ngarra-  
 maṇinyung yagu ngarrubagi ngarra-  
 ngalaynjinyung, waari-yinyung angiiynji-  
 yingang, ngarrubagi angi-wijangayii na-  
 Runggal-yung-guy-wugij, nigawi-wuy, nguynju  
 yadhu angi-burraa nigawi-nyinyung, ngigawi-  
 nyinyung-mirri anubani ana-ngun.gu marri  
 ana-wiri. Yagu ngarrubagi ngarra-maṇinyung  
 angiiynji-yara-yinyung naaṅgina-yung,  
 ngarrubagi-yung ngiga angi-wijangayii anaani-  
 rruj-jinyung ana-lhal, ngiga yamba angi-  
 wijangayii naaṅgina-yung-guy, aniga-yung  
 angunu-walaalarrijgana niga.

<sup>35</sup> Anaani gaya nga-yambina nga-yamana,  
 yagi anaani nganaa-bada-wadaḡ-gi nugurru.  
 Ngana-ngaynbandii nugurru numburru-burraa  
 maalamburrg-bindiyung. Yagi nugurru nurru-  
 wijangi ana-lhaawu-wulawaa-wala-mi. Nugurru  
 numbunu-ngaynbandii na-Runggal-yung-guy.

<sup>36</sup> Anaani adaba ngaynjambina gaya,  
 warruburru-yung wuu-lhalamayina-yinyung  
 warruburru-yung warra-maṇaṅung, ari ngijang  
 malgadhaadharri amburru-yambiynjina yagi  
 warraawurru wurraaynji-yingi. Yagi nubagi  
 na-walyinyung yingga angu-ngaynbandii-  
 windiyung ngarra-maṇinyung, nubagi yingga  
 aniin-jamana aniiynji-yara ngarrubagi ngarra-  
 maṇinyung, yii, wiiya, dani-yung anggiij-  
 maṅdhiyn. Waari anubagu anaaladi.

<sup>37</sup> Yagu na-walyinyung-maynji ani-wijangayii  
 nga yagi-maynji niiynji-yingi, nubagi-maynji  
 aniwu-waṅagana-maynji ani-wijangayii-maynji

ana-maalamburrg, ani-yamana-wugij ani-wulmurr, anubani anggii-j-mandhiyn wiiya.

38 Yigaj! Nubagi-yung-maynji aniiynji-yaramaynji, wiiya, aadanu wii-j-mandhina, yagu nubagi-yung-maynji yagi-maynji niiynji-yingi, anubani anggii-j-mandhina windiyung wugurru.

39 Anaani adaba ngaynjambina nugurri-wuy warra-mananung-guy, nurraaynji-yarayinyung warra-walya-wuy. Nuguni nimbini-burraa naannginaaj, nimbini-manmaynjina, nimbini-yamana... nga murrubu ani-ngawang naannginaaj. Wurrugu marri, anubani adaba ba-ngayi, ngijang banu-mang naaynbajung baaynji-yara-yinyung. Yagu yagi warra-mulung-arrgi-yung-guy waari-yinyung amburru-jambarrgiyn-jinyung, nubagi-yung ani-jambarrgina-yinyung, bagi-yung-bugij banu-mang.

40 Ngaya ari ngaalamina-jamana nugurru warra-ngaya-ngayii, numburru-walaalarrii, numburru-burraa-maynji numburru-yamana numburru-ngayi-wugij-maynji. Ngaya ngayambina nga-yamana anaani, yaani yamba ngaya ngawu-wanagana Manngulg Mawurr, nganggu-yiyina ngaya, nugurri-yii nirri-wanagana.

## 8

*Anubani-yung-jinyung ana-lhanggu wurru-wini-yinyung a-lhawadhawarra-wuy.*

1 Anubani-yung ana-wubiba ngaya ngirri-garrarrangi, nugurru anubani-yung ngirri-yandhawiwaa anubani-yung-jinyung ana-lhanggu, warruburru-yung yaga warra-mulung-arrgi-yung wurru-wini anu-mun-bulal-wulalinyung anubani-wuy a-lhawadhawarra-wuy.

Nugurru aadanu nurru-yamana, nurru-marrbuy-windiyung anaarrawindi-lhangu anubujjung-jinyung. Yagu ngagurru-maynji ngaambaan-jamana, ngurru-marrbuy-windiyung, ngagurru ngaambu-runggal-wina ngagurraajbaj-balij. Yagu ngagurru-maynji ngaambu-ngaynbandiynjina, ngaambu-manmaynjina ngagurru marri ngagurru ngaambu-lhara anaani andhurrg.

2 Nurru-marrbuy yuga? Nugurru-maynji nurru-yamana nurru-marrbuy-windiyung nugurru anaarrawindi-lhangu, nugurru waari-windiyung numburru-wijangang ana-maalamburrg.

3 Yagu nugurru-maynji numbunaa-damarr-ngu-burraa na-God, God niga-waj ni-marrbuy nugurru aadanu.

4 Yagu anubani-yung-jinyung ana-lhanggu, ana-lhawadhawarra-yinyung, ngagurru ngurru-marrbuy anaani, waari anaaynbaj ana-lhawadhawarra, anaani-rruj ana-lhal, anijgubulu-windiyung naaynjaabu-nyung-bugij God niga-waj.

5 Warra-wurru-wurruj wurru-yamana arrawindi ana-lhawadhawarra, anaarrwar marri anaani-rruj ana-lhal-uj, marri arraarrawindi warra-bu-buunggawa.

6 Yagu ngagurru anaani, naaynjaabu-nyung-bugij na-God, ngagurri-nyinyung na-Baba, anubani anaarrawindi-lhangu ni-warra-mandhangi. Ngagurru anaani ngurru-wiri nigawi yungguyung. Marri aynjaabu-nyung-bugij na-Buunggawa, Jesus Christ, na-God nu-lharrgang marri ni-warra-mangi anaarrawindi-lhangu marri ngagurru ngurru-wiri anaani nigawi-wala, ni-wanbini yamba niga-waj.

7 Yagu dani-yung, waari warraarrawindi wu-marrbuy-mi windiyung, warra-mulung-arrgi-yung wurru-wijangayii wubani a-lhawadhawarra-wuy. Marri wurru-wijangayii wubani a-lhanggu-wuy, anubani ana-lhanggu wugurri-nyinyung wubani a-lhawadhawarra-wuy. Anubani wurru-wijangayii-yinyung wu-yaal-wilwilii, marri wurru-malaladi wurru-nguyii-yinyung.

8 Yagu anubani ana-lhanggu waari ngaambanggu-yarrijgiyn ngaambanggu-warubaj-gayn nigawi-wuy na-God-guy. Wiiya yagu anubani ngaambu-nguyii ana-lhanggu yagu ngaambaarruyn.

9 Nugurru yuga nurru-marrbuy? Nugurru aadanu adaba nurraarrgarrga windiyung, yagu numburru-dhi-mandhina windiyung, aadanu maalamburrg, durru yamba nambi-ru-nayii nugurri-wuy. Durru-magi nambiindharrman-gun, marri warruburru amburru-wilibilingi aladi-wuy.

10 Nugurru aadanu nurru-marrbuy windiyung, numburru-nguyii anubani ana-lhanggu. Yagu wugurraayung warra-bilwilwiluj-jinyung

wurraan-jamana, waari amburru-ngang, aadanu aladi. Warraawurru-yung ari nambambinayii nugurri-wuy, anubani numburru-nguyii analhanggu, warraawurru-yung amburraan-jamana, “Wiiya, ngaambu-nguyii”, amburru-yamana. Nga ari amburru-nguyii, yagu amburru-wijangayii-wugij, aadanu aladi.

<sup>11</sup> Nugurru yuga nurru-marrbuy? Nugurru numburru-wijangayii nubagi na-bilwilwilujung. Nubagi-yung na-nilharri. Nigaayung nubagi Jesus Christ niga-waj naa-ngawiiyn. Yagu ari nugurru numbunaaladi-wang, nugurru yamba nurru-marrbuy, waari-windiyung analhawadhawarra.

<sup>12</sup> Ari nugurru numbunaadhangu-jujurii, nguynju yadhu aniwambina aynbaj, niin-jamana-yinyung yingga waaladi. Dani-yung nga, numbunaagajij-galadi-wana niga. Yagi nurru-wanbi aadanu. Nugurru-maynji numburru-wanbina-maynji anaani anaaladi nubagi-wuy analnilharri-wuy, anubani numburru-wanbina anaaladi na-Jesus Christ-guy.

<sup>13</sup> Ngaya anaani ngana-magana nugurri-wuy. Ngaya ngaynjaminggarrang? Ngaya-maynji anubani nga-nguyii-maynji analhanggu, anubani nganaaladi-wang ngayawi-nyinyung-guy naa-murruyung-guy, marri ari niga aniwambina anaaladi. Yagi aadanu ngaya nga-yami. Yagi ngaya nga-ngi anubani analhanggu.

## 9

*Warruburru-yung wirri-lhaawu-yarrijinayinyung, warra-mulung-aynbaj warra-bayarra-*

*gana.*

<sup>1</sup> Nugurru nurru-marrbuy, gaya anaani nga-burraa nga-warrgarrga. Nurru-marrbuy, gaya anaani ngawu-lhaawu-yarrijgina-yinyung. Gaya yamba nganu-nani na-Jesus, na-Buunggawa ngagurri-nyinyung. Anaani nganaa-mijgalmina nigawi yungguyung. Nguynju nugurraa yadhu numbuu-jambarrgiyn.

<sup>2</sup> Warra-mulung-arrgi-yung wurraan-jamana, gaya waari nganggu-lhaawu-yarrijgiyn-jinyung. Yagu nugurru nurru-marrbuy, gaya anaani ngawu-lhaawu-yarrijgina-yinyung a-lhaawu. Nugurru nuu-jambarrgiyn na-Buunggawa-wuy, gaya yamba ngana-magaa ana-lhaawu anubani-yunggaj. Wudani-yung-gala nga, nugurru nurru-marrbuy anaani gaya ngawu-lhaawu-yarrijgina-yinyung.

<sup>3</sup> Warra-mulung-arrgi-yung-maynji gaya ngambambi-lhajbiyn, marri amburru-yambina gaya waari nganggu-lhaawu-yarrijgiyn-jinyung, gaya anaani ngarra-magana anaani,

<sup>4-5</sup> gaya anaani nga-yambina, na-Peter marri warra-minilharri-yung na-Jesus-inyung marri warruburru-yung warra-mulung-arrgi-yung wii-lhaawu-yarrijgini-yinyung, wugurru anaani maalamburrg, nguynju yadhu warruburru-yung warra-bayarra-gana, anubani ana-marrya marri anaa-gugu, anaani-yinyung wurru-mijgalmina-yinyung anubani-yung. Warruburru wugurru warra-wanagana warruburru wuu-jambarrgina-yinyung warra-midangarrina-yung, waa-yarrijgina anuguni-maynji wurru-yaarri buguni wurraamamaynjina, warra-

wanagana, anubani-yung-maynji wurru-mijgalmina wurru-yaarri. Ngaayunggaj anaani andhurrng nga-burraa, ngambambiiyii ana-marrya marri anaa-gugu, anaani nga-mijgalmina-yinyung. Ngaya ari ngangu-wanagaa-magaa ngarra-gulgu, ngaayunggaj anggij-mandhini-magaa ngaya ngangu-wanagaa-magaa anuuguni-magaa ngaynjanggi anubuguni.

<sup>6</sup> Yaani nga ngaya nga-magina wugurri-wuy warraarrawindi-wuy. Warruburru-yung yamba warra-mulung-arrgi-yung wugurru wurraan-jamana, ngaya marri na-Barnabas anubani-yung waari-magaa anggij-mandhini. Niini anaani naani-mijgalmina anubani-yung, wurru-yamana wugurru, naani-warra-mani niini-nyinyung-mirri, niinijbaj.

Niini anaani niini-walgal warruburru warra-mulung-arrgi-yung-gala wii-lhaawu-yarrijgina-yinyung yuga? Waari niini naani-walgal-magaa. Anaani nurraaynjaabu nurru.

<sup>7</sup> Nugurru ngirri-magana adaba. Warruburru-yung wurru-wijnji-wijnjina-yinyung, yuga wugurraajbaj wurraarra-mani? Waari. Yuwaagala aaynbaj-gala warriiyii anubani-yung anu-nuga. Marri warrubawa-yung warraaynbaj-maynji ambu-wanuynjungana, yuga warrubawa-yung ambu-nguyii ana-marrya? Yii. Marri warruburru-yung-maynji amburru-narri anubani ana-nanigud, yuga warruburru-yung ambuu-wal-nguyii anubani ana-mimi? Yii, aadanu ambuu-wal-nguyii.

8 Anaani nga-yambina, waari-magaa warra-wurru-wurruj-jinyung-bugij-magaa ngaynjambang. Anaani yamba ana-lhaawu-runggal nu-yayn na-God na-Moses-guy, anaani wiij-nguynju wu-yambina.

9 Anaani-rruj wu-magina ana-wubiba-rruj, “Anubani-yung-maynji ana-bulugi-maynji anggaa-mijgalmina nugawi-nyinyung-duj aabala-rruj, ana-bulugi yagi nundhamunuradbu, nguynju yadhu wugurru anubani duguj-bangana, nguyii ana-mada,”<sup>☆</sup> wu-yamana anaani ana-wubiba.

Anaani numburraawanggina. Na-God ni-yambini ni-yamaa, yagu waari ani-yambini ana-bulugi-yinyung ani-magini.

10 Anaani ni-yambini ngagurri-wuy. Anubani-yung waarrarrini ngagurraa yungguyung. Warra-mulung-arrgi-yung-maynji amburru-wanuyjungana, marri wugurraayung warra-mulung-aynbaj amburru-mana-mani anu-ngugulmung, wugurru wurru-wijangayii bagala amburru-mani yungguyung ana-marrya, waadurru wurru-mijgalmini yamba.

11 Yigaj! Niini ngaya marri na-Barnabas anaani ngana-magaa anaambalaman ana-lhaawu. Anaani wiijamana nguynju wurru-wanuyjungana-yii warra-wurru-wurruj-jii, marri yaga wurrugu amburru-mani ana-marrya.

Adaba ngaya ngirri-magana. Niini anaani nganuuni ana-lhaawu, wu-yamana nguynju ana-marrya-yii na-God-gala. Yuga anaani wiij-

<sup>☆</sup> 9:9 Deuteronomy 25:4, 1 Timothy 5:18.



mandhina niini naani-mani anaaynba-gaynbaj-jinyung anaani-yinyung ana-lhal nugurri-wala?✧

<sup>12</sup> Yii, anaani wiij-mandhina naani-mani nugurri-wala anaarrawindi-lhangu, ngirriiyii. Warruburru wii-lhaawu-yarrijgina-yinyung anubani wiij-mandhina. Niiniyunggaj muga aadanu naaniwu-mani.

Yagu waari anaani nambani-yandhawiwaa anu-nuga-yinyung marri anaaynba-gaynbaj-jinyung, niini yamba ngana-ngaynbandangi, nurru-jambarrgini-yinyung nugurru, anaani ana-mamanunggu ana-lhaawu na-Christ-jinyung. Niini-magaa nganamba-yandhawiwaa-magaa anu-nuga, yagi-magaa ngirri-yaynjangani niini.

<sup>13</sup> Nugurru nurru-marrbuy warruburru wurru-mijgalmina-yinyung anubani-rruj ana-wumurrng-duj na-God-jinyung, marri wurru-nangana-yinyung anubani ana-bulugi na-God-guy. Anaani wurru-mani bagala ana-lhanggu.

<sup>14</sup> Anaani wiij-nguynju, ni-yamaa na-Runggal-yung anubani-yunggaj, nurru anaani ngana-magana-yinyung ana-mamanunggu ana-lhaawu, anaani wiij-mandhina, nurru nanggu-mani wunuga marri ana-marrya, nurru yamba nurru-magina ana-lhaawu.

<sup>15</sup> Wiiya, danu wiij-mandhina adaba, yagu waari ngaya ngangganbini. Waari ngaya ngayambi, ngirri-yu anu-nuga. Yagi ngaya ngawumi anu-nuga nugurri-wala. Yagi warraaynbaj ngaya ngambiidhangu-jujuri ngawu-mi anubani anu-nuga. Wiiya nga-ngawang, yagu yagi

---

✧ 9:11 Romans 15:27.

ngawu-mi wugurru! Anaani ngaya nga-lhama-lhamina anaani-yinyung.

16 Yagu waari-windiyung nga-lhama-lhami ngaya, anubani-yung nga-magina-maynji anaani ana-mamanunggu ana-lhaawu, God niga-waj ngani-yayn anaani ana-lhaawu. Yagi-maynji nga-magi-maynji anubani ana-lhaawu, aladi-windiyung anggu-waniyn anggu-burraa ngayawi-rruj.

17 Yigaj! Ngaya-magaa nganggu-ngaynbandangi-magaa, nga-yambini-yinyung, warruburru-yung warra-mulung-arrgi-yung ngambambiini-magaa ngayawi-wuy anu-nuga, anaani anggij-mandhini-magaa. Yagu waari anggu-wanbini. God niga-waj ngani-lharrgang. Anaani nganu-yandhurrbangana niga. Warra-wurru-wurruj waari warruburru-yung ngambambiini anaani anaambalaman ana-lhaawu, God-bugij ngani-yayn ngaya.

18 Yangi yuga anaani ana-bayarra ngaya nganggu-mang? Yaani-yung nga, anaani nga-magina-maynji anaambalaman ana-lhaawu, yagi ngaya ngarra-lhangayaayi anu-nuga. Wiiya, anubani ngaya ngamba-yandhawiwanjii, yagu yagi nga-wanbi. Anaani ngaya ngaalaalarii. Danu nga, ngayawi-nyinyung ana-bayarra.

19 Nugurru yuga nurru-marrbuy adaba? Ngaya yagi wu-buunggawa-mi warrubawa-yung warra-wurruj, marri yagi nga-buunggawa-mi wugurri-wuy. Yagu ngaya nga-mijgalmina warraarrawindi-lhangu-wuy, nguynju yadhu

arraarrawindi wurru-wurruj amburru-jambarrgiyn, anubani-yung.

<sup>20</sup> Yigaj! Ngaya-maynji nurraanggarra-ngu-burraa warruburru warra-Jew warra-wurru-wurruj, ngaya nga-yamana nga-burraa nguynju wugurri-yii warra-Jew-yii nga-yamana, nuu-yagaynjina, nguynju yadhu warruburru-yung amburru-jambarrgiyn yungguyung. Wiiya anubani wugurri-nyinyung ana-lhaawu-runggal waari anggu-buunggawa-mang ngayawi-wuy, yagu ngaya ngawu-yandhurrbangana, ngarra-ngaynbandii yamba warruburru ngaya ambambii-gawanggina, nguynju yadhu ambunaa-ngu-jambarrgina na-Jesus Christ-guy.

<sup>21</sup> Ngaya-maynji nuu-yagaynjina warruburru warra-Gentile warra-wurru-wurruj, ngaya nga-yamana nguynju warruburru-yung-jii warra-Gentile-yii nga-yamana nga-burraa. Ngarra-ngaynbandii yamba warruburru warra-Gentile ambuu-jambarrgiyn yungguyung. Anubani-yung warra-Jew-yinyung ana-lhaawu-runggal, waari wugurri-nyinyung-magaa warruburru-yung warra-Gentile, marri ngaayunggay waari ngambanggu-yandhurrbang wugurru, nguynju yadhu ambuu-jambarrgina warruburru-yung. Yagu anubani ana-lhaawu-runggal na-God-jinyung, anubanila-wala nganggarrrgarrga-mang waari, ngaya yamba ngawu-yandhurrbangana na-Christ-jinyung ni-magini-yinyung ana-lhaawu-runggal.

<sup>22</sup> Yuga nugurru adaba nurru-marrbuy aadanu? Mulung-arrgi-yung wurru-burraa wurru-bilwili, ngaayunggay nga-yamana

anaani nga-bilwili nga-burraa, nguynju yadhu ambuu-jambarrgina wugurru. Ngaya ngayamana nga-burraa warraarrawindi-yii warra-wurru-wurruj-jii, nga-yamana, nguynju yadhu warruburru warraarrawindi wugurraayung ambuu-jambarrgiyn yadhu, marri na-God ambani-wiri-gana wugurru.

<sup>23</sup> Yii, yaani nga ngaya nga-wanbina anayimbaj, anubani yamba anaambalaman analhaawu na-God-jinyung, nguynju yadhu na-God ambaniiyii ana-mamanunggu wugurri-wuy, marri ngayawi-wuy anaani, ngaayunggaj.

<sup>24</sup> Gurruwaj adaba numburraawanggina. Warra-wurru-wurruj-maynji amburraagulhaynjina, warra-mandagarrawindi amburraagulhaynjang aldha-windiyung, yagu aynjaabu-nyung-bugij nubagi-yung anilhud-jaarli, aniwalang niga. Nugurru numburraagulhaynjaa angadajung-bindiyung, nguynju yadhu numburru-walang yungguyung anubagu, nguynju yadhu nimbirri-mang anubani ana-bayarra.

<sup>25</sup> Warraaynbaj-maynji warrubawa-yung amburraagulhaynjina na-aldha, wurrugu amburru-rawina angadajung anubani anawulhu-wulhurr-waj. Warruburru-yung wurru-wanbina nguynju yadhu ari amburru-lhud-jaarli, marri anubani ambirri-mandhii ambirri-dhawawarumana ambunaambalyabang, anggu-wilibilingina-yinyung anubani ana-manjarr. Yagu anaani ana-manjarr anggu-jadugiyn wurrugu lhaalhag. Yagu ngagurraayung anaani, ngirri-mani bayarra

na-God-gala, bani-yung marri anggu-burraa anggu-wuguuguni wugurru. Wudani-yung-gala, ngagurru ngurru-mijgalmina angadajung, ngagurraayungaj.

<sup>26</sup> Marri ngaayung anaani ngawu-ngaynbandii anggu-wuguuguni-yinyung ana-bayarra. Wudani-yung yungguyung, gaya anaani nga-mijgalmina wu-wada-wadad-bindiyung, nguynju yaga warruburru yigaj wu-yarbani maalamburrg-galawaj, andhurg, waari anaarrbidi wugurru. Ngaayung anaani nga-mijgalmina angudu-windiyung. Nguynju yaga warruburru-yung wurru-wiynji-wiynjina, waari anaarrbidi.

<sup>27</sup> Yigaj! Gaya anaani nga-mijgalmina angudu-windiyung, ngayawi-nyinyung anaani ana-ngun.gu wu-mijgalmina angadajung, nguynju yadhu gaya ngamba-maga-magana warruburru-wuy warra-mulung-arrgi-yung-guy, ana-lhaawu. Nguynju yadhu, wurrugu marri, yagi na-God ni-yami ngayawi-wuy, "Yagi nagang nunggu-mi ana-bayarra," yagi ni-yami.

## 10

*Ngagurru yagi nirri-yandhurrbi anahawadhawarra.*

<sup>1</sup> Murruyung-gaang, numburru-marrbuy anaani. Anubani-yung yaga anu...bani-yungaj, nurru-marrbuy yigaj, warra-miyn-ngambara wurru-yanggi Egypt-gala, nubagi-yung na-Moses naagi-yung wani-narrangi. Marri wanii-dagaani

ni-yanggi. Ana-ngubunung bagu arrwar wu-burri. Anubani ana-ngubunung wanggu-narrangi warruburru-yung. Anubani-yumbaa wurru-yanggi ama-lhagayag-baj, ana-lhirri-lhirribala.

<sup>2</sup> Anubani-yumbaa yaga wunu-ga-garri-yurangi naagi-yung na-Moses, anaani wiijamaa, wurru-waliynjini aynjaabugij warru-mandag na-Moses-jinyung, nguynju yaga na-God waniimbara-ngambijgaa, ngubunung-mirri marri lhagayag-mirri, wiijamaa.

<sup>3</sup> Nurru-marrbuy yaga anubani wurru-nguni ana-marrya anu-muwaj ana-manna, anubani-yung-gala ana-lhud na-God-gala.

<sup>4</sup> Anubani-yung anu-gadhuwa anaa-gugu wurraal-nguni, anubani-yung yaga wurabaliyn anuwagala mana-nuga-wala, ana-lhud-gala na-God-gala wugurraayunggaj. Wiijamaa, manaama-yung mana-nuga wama-garrindharmangi wugurri-wuy, anaani-yung wiijamaa naagi-yung Jesus Christ niga-waj ni-yanggi anubuguni wugurri-wuy, wurru-yagaynjini.

<sup>5</sup> Wiiya yagu anubani na-God ni-wanbini ambalaman-galawaj wugurri-wuy, yagu warraawurru-yung waari ambunaa-gurrij-galaalarrangi-windiyung wugurru, nga warraawurru-yung wuu-lhagarra-ngawini, warruburru-yung ana-ngagara wu-muynmulhi anubani ana-lhal-andarrg-baj.

<sup>6</sup> Aadani-yumbaa wu-wanbini nguynju yadhu ngagurru ngaambu-marrbuy marri ngaambu-dhi-mandhina. Yagi warruburru ngagurru

ngarraandharrmi. Ngagurru yagi ngirri-ngaynbandi anaalaaladi, warruburru-yung-jii wurru-wanbini-yii.✠

<sup>7</sup> Yagi ngagurru ngirri-yandhurrbi anaaynba-gaynbaj-jinyung ana-lhawadhawarra. Mulung-arrgi-yung wurru-yamaa wugurru. Anaani ngurru-marrbuy, anubani wu-yamana ana-lhaawu,

“Warra-wurru-wurruj wurraambargalangi wurru-nguni marri wurru-wal-nguni, wurru-lalagini marri wurru-wan.ngaa.”✠

Dani-yung anaani wu-magina wu-yamana ana-wubiba.

<sup>8</sup> Ngagurru yagi ngurru-wanbi ana-nguniyn anaarrbidi, warruburru-yung-jii yaga wurru-wanbini wugurru arrbidi, warraawurru warraarrawindi wuu-lhagarra-ngawini wuu-jadugiiyn, 23,000, aynjaabugij ngarrubagi-rruj ngarraalirr.✠

<sup>9</sup> Yagi ngagurru nguunu-rawu na-Buunggawawuy. Warruburru-yung wugurru wurru-yamaa, nigawi-wuy, anubani ana-marryn wanggu-wangaa, warra-wurru-wurruj, arraarrawindi wuu-lhagarra-ngawini.✠

<sup>10</sup> Yagi ngagurru ngurru-ngulu-ngulu-yambi. Nguynju yaga warruburru-yung wugurru wurru-yamaa, wurru-ngulu-ngulu-yambini, anubani ana-maragarrij wugurru ana-angel anuwaagala wu-yanggi wanggu-wini, wanggu-jadugayn arraarrawindi wurru-wurruj.✠

---

✠ **10:6** Numbers 11:4. ✠ **10:7** Exodus 32:6. ✠ **10:8** Numbers 25:1-18. ✠ **10:9** Numbers 21:5-6. ✠ **10:10** Numbers 16:41-49.

11 Anubani-yung yaga anaarrawindi-lhangu wu-wanbini, nguynju yadhu ngagurru ngaambu-dhi-mandhina. Anaani-rruj ana-lhaawu waarrarrina anaani ana-wubiba nguynju yadhu ngaambu-marrbuy yadhu. Anaani yamba mal-dhamurrug, adaba, anaani ana-lhal anggu-jadugiiyn.

12 Yuga nugurru nurraan-jamana, nurru-lhara andhurrug? Nugurru aadanu numburru-dhi-mandhina. Ari numburru-rabina nugurru.

13 Anaarrawindi ari nambanggu-rawumana nugurri-wuy, yagu anaani wu-yamana wu-nguynju, ngagurri-wuy warraarrawindi-lhangu-wuy. God niga-waj ni-jambarrg-bindiyung. Niga ngaambani-manmani ngagurru, nguynju yadhu yagi ngarranggu-rawu anaangadajung-bindiyung. Marri niga ngarraniiyii lhud, nguynju yadhu ngaambu-lhara ngagurru andhurrug-bindiyung.

14 Wudani-yung-gala nga anaani murrayung-gaang, wugurru warruburru-yung warra-mulung-arrgi-yung yaga wirri-yandhurrbangana aynba-gaynbaj-jinyung ana-lhawadhawarra, anubuguni yagi nurru-rumi, numburru-burraa malanganyanay.

15 Anaani ngaya nga-yambina nugurri-wuy nugurru aadanu adaba warra-ngamba-ngambara-wuy. Numburru-wijangayii adaba, anaani nga-yaminggarrina nga-yamba-yambina.

16 Anubani-yung-maynji ngurru-nguyii anubani-yung ana-manngulg ana-marrya, ngagurru ngunu-yambina na-God-guy “Yuu nga” ngurru-yamana, anubani-yung-jinyung



anu-gargayag, ngurraal-nguyii. Anaani wiijamana, nguynju yaga ama-wulang na-Jesus Christ-jinyung. Marri ngagurru anaani ngurraaynjaabu na-Christ-duj. Marri anubani anu-dayn ngurru-wagiwana-yinyung, anaani wiijamana a-ngun.gu-yinyung na-Christ-jinyung, marri ngurraaynjaabu nigawi-rruj anaani.

<sup>17</sup> Marri aynjaabugij anu-dayn anaani ngurru-wagiwana-yinyung. Wiiya ngagurru anaani ngurraarrawindi, yagu ngagurru ngurraaynjaabu, ngagurru yamba anaani ngurru-nguyii aynjaabugij anubani ana-marrya.

<sup>18</sup> Nugurru numburru-wijangayii warruburru-yung-jinyung warra-wurru-wurruj warra-Israel. Anubani-yung-maynji wurru-nangaa ana-lhanggu na-God-guy, wurraaynjaabu warruburru-yung na-God-guy, anubani-rruj a-manngulg-duj a-lhal na-God-jinyung.

<sup>19</sup> Ari nugurru nurraan-jamana, yingga ngayambina anaani, anubani ana-lhanggu yaga wurru-nguyii-yinyung ana-lhawadhawarra-wuy, ari anubani-yung wu-midaamimi, marri ari anubani ana-lhawadhawarra ngubindi-windiyung.

<sup>20</sup> Yagu waari. Anubani anaarrawindi-lhangu wurriiyii anubani ana-lhawadhawarra-wuy, waari ambunuyn nubagi na-God-guy anijgubulu-yinyung. Anubani wurriiyii wubani a-badirnya-wuy. Ngaya waari anamba-ngaynbandang yagi anubuguni nurru-rumi nuu-yagaynji wubani a-badirnya-wuy.

<sup>21</sup> Yuga nurru-marrbuy nugurru? Nugurru-maynji numburraal-nguyii manubama-yung

manu-gadhuwa mana-lhambag na-Jesus Christ-jinyung, yagi nugurru nurraal-ngi, manubami mana-lhambag ana-badirrnnya-yinyung. Nugurru numburru-nguyii ana-manngulg-duj ana-table, nubagi-yung-jinyung na-Buunggawa-yinyung, yagi anubuguni nuurumi nga anubagu nurru-ngi anubani-rruj anaaynbaj-duj wubani a-badirrnnya-yinyung wugurru.

<sup>22</sup> Ngagurru-maynji ngaambu-wanbina, ari na-God ngambanii-diyaldhang. Yuga ngagurru ngurru-runggal-windiyung, ngurru-yamana nguynju na-God-jii? Waari.

<sup>23</sup> Nugurru nurru-yambina, “Na-God niyamaa ‘Wiiya’, ngagurru ngaambu-wanbina anaarrowindi-lhangu.” Dani-yung nurru-yambina. Yii, aadanu yijgubulu yagu. Yagu waari anaarrowindi-lhangu anubani anaambalaman-magaa. Waari anaarrowindi ngagurru ngarranggu-manmi.

<sup>24</sup> Nugurru yuga nurru-marrbuy? Yagi ngagurru ngurru-wijangi ngagurri-nyinyung ana-wiri. Ngagurru ngaambaagajij-jangayii warruburru warra-mulung-arrgi-yung-guy warra-wurru-wurruj-guy, ngaamba-manmani yungguyung.

<sup>25</sup> Wiiya, anubani numburru-nguyii anahanggu, anubani numburru-mani-maynji anuwaagala ana-shop-gala. Yagi nurru-yandhawiwaynji “Ajigala anaani anahanggu wu-yanggi?” yagi nurru-wijangi.

<sup>26</sup> Anaani yamba ana-wubiba wu-magina,

“Anaani anaarrowindi-lhangu ana-lhal, nigawinyinyung na-Buunggawa-yinyung, marri anaani-rruj-jinyung wu-warra-nguburraa-yinyung anaarrowindi-lhangu.”<sup>☆</sup>

Dani-yung wu-yamana ana-wubiba.

<sup>27</sup> Warraaynbaj-maynji yagi-maynji wu-jambarrgi, nambambii-gadang-maynji “Numburraanina numburru-nguyii analhanggu” nga nimbirri-ngaynbandi-maynji nugurru numburru-yaarri, wiiya aadanu, numburru-yaarri anubuguni. Nambambiiyii-maynji analhanggu, wiiya, anubani numburru-nguyii. Yagi anubagu narra-yambilibilingayi. Marri anubani yagi nurru-wijanga-yangi.

<sup>28</sup> Yagu nubagi-yung-maynji na-wurrujung-maynji anubani nambani-yambina-maynji, “Anaani analhanggu, wurru-nangaa anubani analhawadhawarra-wuy.” Yagi aadanu nurrungi analhanggu nugurru. Nubagi-yung na-wurrujung ni-wijangi-magi aynbaj niga. Nugurru numburru-wijangayii anubani-yung ni-wijangayii-yinyung.

<sup>29</sup> Waari-yinyung-magaa nugurru nurru-wijangayii-yinyung, wiiya aadanu. Nugurru aadanu nurru-burraa nurru-warrgarrga. Nubagi-yung na-wurrujung yagi nani-magi, aniga-yung nurru-jambarrgina-yinyung.

<sup>30</sup> Ngaya-maynji ngaynjamana “Yuu, nga” nigawi-wuy na-God-guy, marri anubani ngamang marri nga-nguyii analhanggu, warruburru-yung warra-mulung-arrgi-yung yagi ngaya ngambi-lhajbu, anubani-yung-jinyung

---

<sup>☆</sup> **10:26** Psalms 24:1.

ana-lhanggu, anubani-yung yamba nga-yambini  
 “Yuu, nga” nga-yamaa adaba ana-lhanggu-  
 yinyung.

<sup>31</sup> Wudani-yung-gala nga, anubani-yung-  
 maynji nurru-nguyii yagu nurru-wal-nguyii,  
 marri anaarrawindi-lhangu nurru-wanbina-  
 yinyung, nugurru numbunu-warraarriwana  
 nigawi-wuy na-God-guy.

<sup>32</sup> Yagi nugurru narra-wurrij-galadi-wi,  
 warrubawa-yung warra-wurruj. Warra-  
 Jew yagu warra-Gentile yagu warruburru-  
 yung warra-mulung-arrgi-yung-guy wuu-  
 jambarrgina-yinyung.

<sup>33</sup> Anaani wiij-nguynju, ngaya nga-wanbina.  
 Ngaya ngarraalaalarrijgana warraarrawindi-  
 lhangu warra-wurru-wurruj-guy wuguuguni.  
 Waari ngaya nganggarra-ngaynbandang  
 anaambalaman-jinyung ngayaajbaj, ngaya  
 ngarra-ngaynbandii warruburru-yung ngamba-  
 manmani warra-mulung-arrgi-yung-guy.  
 Nguynju yadhu God yunggyung niga-waj  
 ambani-wiri-gana wugurru.

## 11

<sup>1</sup> Nugurru aadanu ngirriindharrmana  
 ngayawi-wuy, nguynju yaga ngaya  
 nganaandharrmana nigawi-wuy na-Jesus Christ-  
 guy.

*Ngaambu-yaminggarrina                      ngaambu-  
 mundugana-maynji?*

<sup>2</sup> Ngaya anaani ngana-warraarriwana,  
 nugurru yamba ngaya ngirrii-gawanggina

ngayawi-wuy. Nugurru nii-lhaawu-lharrmani wubanila-yung-galawaj nganiini-yinyung nugurru.

<sup>3</sup> Nugurru ngayawi-wuy ngirri-yaynjangayii. Nugurru numburru-marrbuy maalamburrg-bindiung, na-walyinyung ni-buunggawamana nigawi-nyinyung nga-rangarrina-yung, nigaayung na-Jesus Christ ni-buunggawamana warruburru warra-walya-walya, marri nigaayung na-God niga ni-buunggawamana nubagi na-Jesus Christ-guy.

<sup>4</sup> Nubagi-yung-maynji na-walyinyung-maynji ani-yambina nigawi-wuy na-God-guy, anubani ana-jabij, yagu ambani-yanguuyii ambani-yambina, yagu nubagi-yung-maynji aniimbal-yabina anu-balmana, nubagi waari anu-yandhurrbang na-Jesus Christ-guy.

<sup>5-6</sup> Ngarrubagi ngarra-maninyung-maynji angi-yambina na-God-guy yagu ambangii-magana ana-lhaawu na-God-jinyung, anubani-rruj ana-jabij, yagi-maynji ngarrubagi ngiimbal-yabi anu-balmana, ngarrubagi waari angunu-yandhurrbang ngigawi-nyinyung naanngina-yung. Anaani anggiyn-nguynju, ngarrubagi-maynji angi-mung-guldhina-maynji mana-mung, marri ngigaajbaj angiimbulang.

Yigaj! Ngarrubagi-yung angiimbal-yabina anubani anu-balmana, angi-dhi-mandhina nubagi-yung-guy naanngina-yung-guy.

<sup>7</sup> Yagu warruburru warra-walya-walya yagi wurraambal-yabi anubani-rruj ana-jabij, yagu yamba na-God nu-mandhangi nubagi-yung na-walyinyung na-nimuwaj-jung Adam, ni-yamaa

nguynju nigawi-yii na-God-jii. Anubanila-wala, niga na-God ngu-mandhangi ngarra-Eve, ngiyamaa nguynju na-Adam-jii.

<sup>8</sup> Na-God yamba nu-mandhangi naagi-yung na-Adam, marri ngarrubagi ngarra-Eve. Nubagi nu-mandhangi-maynji, waari ani-rabalangi anubagala ngarra-maninyung-gala naagi-yung. Niga ngu-mandhangi ngarra-maninyung, ngarraagi-yung ngi-rabaliyn nubagi-yung na-walyinyung-gala.

<sup>9</sup> Nubagi-yung na-walyinyung nu-mandhangi, waari ngarrubagi-yung yungguyung ngarra-maninyung-bugij. Niga nubagi-yung ngu-mandhangi ngarrubagi-yung ngarra-maninyung nubagi-yung na-walyinyung yungguyung.

<sup>10</sup> Wudanila-wala, warra-mananung amburraambal-yabina, amburru-dhi-mandhina wugurri-nyinyung-guy warra-midanngina-yung. Wugurraayunggaj ana-angel wanggunayii anuwagala anaarrwar-wala, waadurru.

<sup>11</sup> Ngaya anaani ngana-magana nugurri-wuy. Ngagurru anaani nguu-jambarrgina-yinyung, yagi ngurru-burrangi ngurraalgaalgal-wi. Warra-walya-walya marri warra-mananung, ngagurru ngaambu-manmaynjina.

<sup>12</sup> Anaani wiijamana, ngarrubagi-yung ngarra-maninyung ngarra-raga-ragijung ngarra-ngarrimuwej-jung Eve, ngi-rabalangi bagala nubagi na-walyinyung-gala na-Adam-gala. Anubani-yung, warra-walya-walya wurraambulwini warra-mananung-gala. Anaani wiijamana, na-God niwu-mandhangi

anaani anaarrawindi-lhangu.

<sup>13</sup> Nugurru nurru-yaminggarrina nurru-wijangayii? Anaani wiij-mandhina, ngarra-maninyung-maynji ngarrubagi angi-yambina na-God-guy, anubagu anggaari ngigawi-rruj anayinag-duj? Waari aadanu anggii-mandhiin.

<sup>14</sup> Ngagurru warraarrawindi-lhangu, aadanu ngurru-marrbuy, na-walyinyung-maynji manamung manubama-yung mana-jarmayarmaj anima-wanagana, nubagi-yung aniimbulang, nubagi na-walyinyung.

<sup>15</sup> Yagu ngarrubagi-yung ngarra-maninyung-maynji angima-wanagana mana-jarmayarmaj mana-mung, manubama-yung angima-mamariynijjana. Yagu God yamba ngarrubagi-yung ngu-yayn manubama-yung manamung, nguynju yadhu manubama-yung angimaambamadhii, nguynju yaga wubani wubalmana-yii angima-yamijjana.

<sup>16</sup> Warruburru-yung warraarrgi-yung-maynji anubagala ngayawi-wuy naambu-wundangang-maynji, yagi ngaya anubagu nurru-wundangi warrubawi-yung, waari yamba anaaynbaj ana-lhaawu ngawu-lhangarmi. Marri warruburru-yung wuu-jambarrgina-yinyung anaaynbagaynbaj-jinyung ana-lhal, waari anii-gaynbaj ambirri-wanagang, wirri-wanagana yij-gaynjaabugij-bugij.

*Anaani ana-manngulg ana-jabij.*

*Matthew 26:26-29, Mark 14:22-25, Luke 22:14-*

17 Ngaya anaani ngana-warraarriwana nugurru, yagu waari anaani-yung-jinyung. Yagu yamba nugurru-waj waari naambu-wanbang ana-maalamburrg-bindiyung. Nugurru yamba nurru-mundugana-maynji nuu-yambiynjina-maynji anubani-yung, nugurru nirriiladi-wana, waari numburru-manmaynjang nugurru.

18 Anubani ana-wulhu-wulhurr-waj, anubani nga-wawangini lhaawu, anubani-yung-maynji nurru-mundugana nuu-yambiynjina, nugurru nurru-wundaa, nurru-libawaynjina nugurru. Ngaya anaani nga-jambarrgiyn aadanu ana-lhaawu.

19 Ngaya nga-marrbuy anaani, malgayn-baaynbijaj wuu-jambarrgina-yinyung amburru-wundaa, marri amburru-libawaynjina, ngaambu-marrbuy yadhu yangi-nyung wu-wanbina ana-maalamburrg-bindiyung.

Yagu nugurru-waj waari naambu-wanbang ana-maalamburrg-bindiyung.

20 Nugurru-maynji numburru-mulung-mundugana wudani-yung yungguyung amanngulg-jinyung a-marrya na-Buunggawayinyung, nugurru waari numburru-wijangang aadanu ana-maalamburrg.

21 Nugurru-maynji anubani numburru-nguyii-maynji ana-marrya, nugurru waari nurraambunarri warraaynbaj-guy warraarrawindi-lhanguwuy. Wugurru warra-mulung-arrgi-yung warruburru wurru-burraa wurru-marryaadiyn wugurru, wugurraayung warruburru-yung warra-mulung-arrgi-yung wurru-burraa wurru-bungurru-dhina.



22 Yigaj! Aadanu numburru-nguyii marrya nugurri-rruj anubagu nurru-burraa-rruj anaanga-rruj, aadanu wiij-mandhiiyn. Yagu yagi-maynji nurru-wanbi, anubanila nurru-mundugana-rruj, narra-margirii warra-mulung-aynbaj wuu-jambarrgina-yinyung, marri nugurru narraambulijgana warruburru-wuy warraambaambalalari-wuy wugurru. Yuga ngaya anamba-warraarriwana nugurru? Girrjag!

23 Ngaya yamba ngana-yanguni aadani ana-lhaawu nugurri-wuy, na-Jesus Christ-inyung anubani ngani-yayn ngayawi-wuy yaga. Anubani-yunggaj yaga ana-miyn.ngu, naagi-yung na-Judas nu-minbini, anubani-yung ana-wulhu-wulhurr-waj yaga, anubani na-Jesus ni-miyn anu-dayn,

24 marri ni-yambini na-God-guy, marri ni-rayn-bagiwayn adaba. Marri ni-yamayn, "Anaani ngayawi-nyinyung a-ngun.gu, wu-yamana. Anaani nugurraa yadhu. Nugurru numburraanbina-wugij, marri numburru-wijangayii yungguyung ngaya." Dani-yung ni-yamayn.

25 Anubanila wurru-nguni-wala, niga nima-miyn nima-miyn mana-gandharra, wubani wugargayag wu-burri. Nga ni-yamayn "Anaani anu-gargayag wiijamana niga na-God nani-lhalamayaa anaani wu-gadhuwa, ngayawi-nyinyung-jinyung amaami ama-wulang. Anaani numburru-wanbina numburru-wuguuguni, numburru-wal-nguyii anaani anu-gargayag, nguynju yadhu ngaya ngirri-yangayii." Yaani-

zung na-Jesus ni-yambini.

26 Yigaj! Anubani malgarrawindi-maynji ngurru-nguyii-maynji anu-dayn, marri ngurraa-nguyii anubani anu-gargayag, anubani ngarra-yiyina warra-mulung-arrgi-yung-guy warra-wurru-wurruj-guy, na-Jesus ni-ngawiiyn ngagurraa yadhu. Ngagurru ngaambu-wuguuguni ngaambu-wanbina ngaambu-yamana, murrubu aniigiyn marri anuwaagala.

27 Yuga nugurru aadanu nurru-marrbuy adaba? Warraaynbaj-maynji warrubawa-yung ambu-nguyii anubani anu-dayn, marri ambu-wal-nguyii-maynji anu-gargayag, anaaladi-wuy-maynji, anubani ambirriiladi-yamawana wugurri-nyinyung na-Buunggawa-yinyung ana-ngun.gu marri manubama-yung mana-wulang.

28 Ngaya anaani ngana-magana nugurri-wuy. Nugurru numburru-nina nugurraajbaj, ana-raga-ragij, marri anubanila-wala nugurru numburru-nguyii anubani anu-dayn marri numburraa-nguyii anubani anu-gargayag.

29 Nugurru-maynji numburru-nguyii-maynji anaarrbidi, marri nugurru-maynji yagi-maynji nurru-wijangi anubani ana-ngun.gu na-Buunggawa-yinyung, ari God nugurru aadanu nambani-lhajbiyn nugurri-wuy.

30 Anaanila-wala nga, nugurru nurru-lhangurrnganjii marri nurraarra-wilwili yaga, marri mulung-arrgi-yung yaga wurru-ngawiiyn adaba.

31 Anaani ngana-magana nugurri-wuy. Ngagurru ngaambu-nina ngagurraajbaj wurrugu

ana-wulhu-wulhurr-waj, yagi-magi na-God  
ngagurru ngarrani-jadugi-magi.

<sup>32</sup> Yijgubulu, wurrugu na-God anaani  
ngaambani-nguynju-nguynjijgana, anaani  
ngarrani-yiyina maalamburrg-galawaj.  
Anubani-yung-maynji wu-dhaag-mana-rruj,  
ambani-lhajbiyn-maynji warruburru-wuy  
warraarrawindi-wuy, ngagurraayung yagi  
ngarrani-lhajbu anaani.

<sup>33</sup> Gurruwaj murruyung-gaang, yuga nugurru  
nurru-marrbuy anaani adaba? Nugurru-maynji  
numburru-mundugana anubani ana-marrya  
yungguyung, numburru-narriynjina wurrugu.

<sup>34</sup> Nugurru-maynji numburru-marryaadi,  
wurrugu numburru-nguyii marrya nugurri-  
nyinyung-jinyung anubani anaanga-rruj  
a-wulhu-wulhurr. Anubani-yung yamba  
numburru-mundugana, nguynju yagi yadhu  
niga na-God narrani-lhajbu nugurru.

Wurrugu marri anubani ngaynjaarri-maynji  
nugurri-wuy, nganamba-magana ngijang lhaawu  
wudani-yung-jinyung.

## 12

*Ana-lhud wubanila a-Manngulg-gala a-  
Mawurr-wala.*

<sup>1</sup> Nugurru aadanu murruyung-gaang,  
anubani-yung yaga ana-wubiba nirri-yurangi  
ngayawi-wuy nirri-lharrgang, nugurru ngirri-  
yandhawiwandi, wubani-yung wugadhuwa a-  
lhud wubani-yung a-Manngulg-jinyung Mawurr  
ngarrangguuyii-yinyung ngagurri-wuy.

Anaani ngana-ngaynbandii numburru-marrbuy nugurru aadanu, maalamburrg-bindiyung.

<sup>2</sup> Nugurru numburru-wijangayii, anubani-yunggaj waari-waj numburru-jambarrgini. Anubani anaaynba-gaynbaj-jinyung analhawadhawarra, waari anggu-yambini nugurri-wuy, yagu wugurru wu-buunggawamaa nugurri-wuy, marri nugurru nirri-yandhurrbangaa wugurru.

<sup>3</sup> Yagu anaani adaba, wugurraayung ana-Manngulg Mawurr ngarrangгаа-dagaana ngagurru. Marri ngagurru yagi nguunaaladiyamawi nigawi-wuy na-Jesus Christ-guy. Ana-Manngulg-maynji Mawurr yagi wu-buunggawami warra-mulung-arrgi-yung-guy, yagi wurru-yami anubani aniiygubulu Jesus niga na-Buunggawa-yung.

<sup>4</sup> Anaani ngana-magana nugurri-wuy. Wiiya anubani ana-Manngulg Mawurr ngarrangguuyi anaaynba-gaynbaj-jinyung analhud, yagu aynjaabugij-bugij wu-burraa ana-Manngulg Mawurr anubani.

<sup>5</sup> Wiiya yagu ngurru-wanbina anaaynba-gaynbaj-jinyung aadanu ngurru-mijgalmina ngagurru, yagu aynjaabu-nyung-bugij na-Buunggawa-yung ni-burraa.

<sup>6</sup> Ngagurru nguunaa-mijgalmina na-God, aaynba-gaynbaj-gala-waj, yagu aynjaabu-nyung-bugij na-God ngagurru ngarrani-manmani-yinyung.

<sup>7</sup> Anaani ana-Manngulg Mawurr wu-burraa ngagurri-rruj analhirribala, ngagurru

warraaynjaaynjaabugij-gaj yagu waarrarra-gina bani wu-burraa, nguynju yadhu ngagurru ngamba-manmani warruburru-yung warra-mulung-arrgi-yung warra-wurru-wurruj.

<sup>8</sup> Yuga nurru-marrbuy nugurru? Warra-mulung-arrgi-yung Manngulg Mawurr wanggu-manmani nguynju yadhu amburru-marrbuy-windiyung, marri amburru-magina aniijgubulu-walawaj. Mulung-arrgi-yung wurru-wurruj wirriij-garrarra-gana anubani aniij-midaamimi-yinyung.

<sup>9</sup> Wugurraayung warra-mulung-aynbaj, anubani ana-Manngulg Mawurr wanggu-manmani nguynju yadhu anubani-yung runggal-windiyung wuu-jambarrgina. Wugurraayung warra-mulung-arrgi-yung warra-maji-wana warra-wurru-wurruj.

<sup>10</sup> Wugurraayung warra-mulung-arrgi-yung wurru-wanbina lhud-mirri. Wugurraayung warra-mulung-arrgi-yung wanggu-yanguuyii lhaawu na-God-gala. Wugurraayung warra-mulung-arrgi-yung wurru-marrbuy yaani anaaladi ana-mawurr marri anaambalaman ana-mawurr. Wugurraayung warra-mulung-arrgi-yung wurru-yambina ana-lhaagi, warruburru-yung wurru-malaladi-yinyung. Wugurraayung warra-mulung-arrgi-yung wirriij-jurrurrugana anubani ana-lhaagi.

<sup>11</sup> Yigaj! Anubani anaaynba-gaynbaj-jinyung ana-lhud, yagu anubani anaaynjaabugij ana-Manngulg Mawurr wu-wijangayii marri wangguuyii warruburru warraaynjaaynjaabugij-gaj, wugurri-wuy.

*Ngagurru ngurraaynjaabu.*

<sup>12</sup> Nugurru aadanu numburru-wijangayii adaba. Ngagurri-nyinyung anaani ana-ngun.gu, anaani waṅagana aaynba-gaynbaj-jinyung. Wiiya yagu anaani wu-warra-yadina anaaynba-gaynbaj-jinyung, yagu aynjaabugij-bugij ana-ngun.gu. Wu-yamana nigawi-rruj na-Jesus Christ-duj.

<sup>13</sup> Wiiya yagu ngagurru anaani ngurraar-rawindi, yagu ngagurru anaani ngurraaynjaabu na-Jesus Christ-jinyung. Anubani-yung yaga ngurraambara-ngambini anubani ana-Manṅgulg Mawurr ngarranggaaynjaabu-wayn anaani, nguynju yaga aynjaabugij ana-ngun.gu. Wiiya yagu ngurru-Jew yagu ngurru-Gentile, yagu ngurru-runggu-runggu yagu ngarra-yandhurrbangana-yinyung, yagu anaani ngurraaynjaabu ngagurru. Marri ngagurru anaani warraarrawindi, ngirri-waṅagana anubani ana-Manṅgulg Mawurr.

<sup>14</sup> Nugurru nurru-marrbuy? Ngagurri-nyinyung anaani ana-ngun.gu, anubani waṅagana aynba-gaynbaj-jinyung, waari anggaaynjaabugij-magaa.

<sup>15</sup> Numburraawanggina anaani ana-lhaawu adaba. Ari ngagurri-nyinyung anubani ana-mun, waan-jamana wugurru, “Ngawu-ngaynbandii a-marang-jii, ari waari nga-ngu-burrang ana-ngun.gu-rruj,” waan-jamana wugurru. Wiiya, anubani ana-mun ngagurri-nyinyung a-ngun.gu-yinyung, wu-yadina.

<sup>16</sup> Marri manubama mana-warang, ari maan-jamana, “Ngawu-ngaynbandii ama-bagalang-jii,

ari waari nga-ngu-burrang ana-ngun.gu-rruj,” waan-jamana wugurru. Yagu wiiya, yaama ma-yadina ngagurri-rruj a-ngun.gu-rruj.

<sup>17</sup> Ngagurri-nyinyung-magaa ana-ngun.gu, mana-bagalang-bugij-magaa wanagaa, yagi-magaa ngaambu-wawangini. Ana-ngun.gu-magaa wanagaa-magaa mana-warang-bugij-magaa, yagi-magaa ngaambu-yarraandi-magaa ngagurru.

<sup>18</sup> Yigaj! Na-God ngarrani-mandhangi ngagurru aaynba-gaynbaj-jinyung ni-warra-ngu-burrangi anaani-rruj ana-ngun.gu, dani-yung yamba niwu-ngaynbandangi niga.

<sup>19</sup> Niga-magaa ngaambani-mandhangi anggaaynjaabugij-magaa, yagi-magaa ngaanggu-wanagaa ngagurru anaani ana-ngun.gu.

<sup>20</sup> Yagu niga ni-warra-mandhangi aaynba-gaynbaj-jinyung anaani ni-warra-yadangi ana-ngun.gu-rruj ngagurri-rruj, yagu aynjaabugij-bugij ana-ngun.gu wu-burraa.

<sup>21</sup> Nugurru numburraawanggina-wugij anaani. Manaami ngagurri-nyinyung mana-bagalang yagi magi ana-marang-guy, “Waari wa-ngaynbandang nagang.” Yagu anaani ngagurri-nyinyung ana-yinag, yagi magi anubuguni ana-mun-guy, “Waari wa-ngaynbandang nagang.”

<sup>22</sup> Anaani ana-mulung-arrgi-yung ngagurri-rruj wu-yadina wu-bilwilwiluj, yagu wiiya, anaani ngurraarra-ngaynbandii-windiyung.

<sup>23</sup> Marri anaani-rruj ana-ngun.gu-rruj wu-warra-ngu-burraa, ana-mulung-arrgi-yung ngagurru ngurraan-jamana wu-warraalaladi, yagu wiiya, anaani maalamburrg-galawaj

ngagurru ngirri-rangarrii. Marri anaani-rruj wu-warra-ngu-burraa-yinyung ngirri-ngarrayii-yinyung, wiiya, anaani ngirri-rangarrii maalamburrg-galawaj.

<sup>24</sup> Anubani anaarrowindi-lhangu anaani wu-warra-ngu-burraa-yinyung ana-ngun.gu-rruj, warraarrowindi-yinyung anubani wurraarra-nayii, waari ngagurru ngaanggu-yangang.

Yigaj! Na-God anaani ngarrani-yadangi aaynba-gaynbaj-jinyung anaani-rruj ana-ngun.gu, marri anaani-rruj ngirri-ngarrayii-yinyung, waari-yinyung ngaanggu-runggal-mang-jinyung, niga-waj niwu-runggal-wana-windiyung wugurru.

<sup>25</sup> Anaani wu-warra-yadina-yinyung, anubani wu-manmaynjina maalamburrg-galawaj, wu-nguynju, anaani-rruj ana-ngun.gu-rruj.

<sup>26</sup> Anaaynjaabugij-maynji anggu-warragayii, anubani anaarrowindi-lhangu anggu-warragayii. Yagu anaaynjaabugij-maynji anggu-mandhina, anubani anaarrowindi-lhangu anggu-warra-mandhiyn adaba.

<sup>27</sup> Yuga nurru-marrbuy adaba? Nugurru aadanu nuu-jambarrgina-yinyung, nurru-yamana nguynju na-Christ-jii a-ngun.gu-yii, anaani nugurru nuu-ngarra-ngu-burraa-yinyung nigawi-rruj.

<sup>28</sup> Yigaj! Na-God ni-wajbarini nigaaj-baj, yanga-yangi-walawaj amburru-burraa-yinyung ambii-lhaawu-yarrijgina-yinyung warruburru-wuy warra-wurru-wurruj. Marri wugurraayung warra-mulung-arrgi-yung ambunaa-ja-jambina-yinyung nigawi yungguyung na-God. Marri



wugurraayung warra-mulung-arrgi-yung  
 ambarra-yiyina warra-mulung-aynbaj-guy.  
 Marri wugurraayung warra-mulung-arrgi-  
 yung amburru-wanbina aynba-gaynbaj-jinyung  
 lhud-mirri. Marri wugurraayung warra-  
 mulung-arrgi-yung ambarra-maji-wana warra-  
 wurru-wurruj-guy. Marri wugurraayung  
 warra-mulung-arrgi-yung ambarra-manmani-  
 yinyung. Marri wugurraayung warra-mulung-  
 arrgi-yung amburru-ragaana-yinyung. Marri  
 wugurraayung warra-mulung-arrgi-yung  
 amburru-yambina aynba-gaynbaj-jinyung ana-  
 lhaagi.

<sup>29</sup> Gurruwaj, ngirri-magana adaba ngayawi-  
 wuy. Yuga warraarrawindi-lhangu wirri-  
 lhaawu-yarrijgina-yinyung? Waari, mulung-  
 arrgi-wugij. Marri mulung-arrgi-wugij wunaa-  
 ja-jambina-yinyung na-God. Marri mulung-  
 arrgi-wugij warra-yiyina-yinyung. Marri  
 mulung-arrgi-wugij wurru-wanbina lhud-mirri.

<sup>30</sup> Marri mulung-arrgi-wugij warra-maji-  
 wana warruburru-wuy warra-wurru-wurruj-  
 guy. Marri mulung-arrgi-wugij wurru-yambina  
 aynba-gaynbaj-jinyung ana-lhaagi warruburru-  
 yung. Marri mulung-arrgi-wugij wirriij-  
 jurrurrugana anubani ana-lhaagi.

<sup>31</sup> Anubani ana-lhud wu-mamanunggu, yagu  
 nugurru nirri-ngaynbandii anaarrawindi ana-  
 runggal wugurru.

*Ngagurru ngaambaa-damarr-ngu-burraa  
 warra-mulung-arrgi-yung.*

Yagu anaani adaba ngaya nganamba-bajiyina yij-mamaalang-galawaj.

## 13

<sup>1</sup> Ngaya-maynji anaani yagi-maynji ngarraa-damarr-ngu-burrangi warra-wurru-wurruj, wiiya ngaya nga-yambina arrawindi ana-lhaagi, yagu ana-angel-yii wu-yambina-yii, waari aadanu wu-mandhiiyn ana-lhaawu aadanu, nga-yambina-yinyung. Ngaya ngaynjamana nguynju a-duldul-yii yagu a-runggal a-lhaawu-yii.

<sup>2</sup> Ari niga na-God ngambani-manmani, nguynju ngamba-magana yadhu warra-mulung-arrgi-yung, nigawi-nyinyung ana-lhaawu. Yagu yagi-maynji ngarraa-damarr-ngu-burrangi, ngaya ngaynjambina arrbidi. Ngaya-maynji nga-marrbuy-maynji anaarrawindi-lhangu ana-lhaawu, marri nga-marrbuy-maynji anubani wu-julubina-yinyung, marri nga-jambarrgina-windiyung, nguynju ama-nuga-yii ngama-wirbirijana, yagu yagi-maynji ngarraa-damarr-ngu-burrangi, ngaya anaani nga-nunggarrbidi.

<sup>3</sup> Ari ngaya ngambarriiyii-maynji anaarra, yagu ngaya ngambambi-ngawijgang-maynji nigawi yungguyung na-Jesus Christ, yagu yagi-maynji ngarraa-damarr-ngu-burrangi warra-wurru-wurruj, aadanu waari ana-mamanunggu, anaani ngaanbina-yinyung.

<sup>4</sup> Nugurru yuga nurru-marrbuy ngaya nga-yambina-yinyung? Ngagurru anaani ngaambaa-damarr-ngu-burraa warra-mulung-arrgi-yung maalamburrg-galawaj. Anaani aniij-mamaalang-bindiyung. Ngagurru-maynji

ngaambaa-damarr-ngu-burraa, ngagurru ngaambu-lhambaamburr, marri ngaambaman.galagana. Marri yagi ngarra-margiri, yagu waari ngurraambalaman-gi, yagu waari ngurru-lhama-lhami.

<sup>5</sup> Ngagurru-maynji ngaambaa-damarr-ngu-burraa-maynji, yagi ngagurru ngarraaladiyamawi, marri yagi ngurru-lamamung-mi, marri yagi ngurru-riyaldhi ana-ngalbalang ngagurru. Marri anaani waari ngarraagajijangayangyi anubani wurru-wanbini-yinyung anaalaaladi.

<sup>6</sup> Ngagurru-maynji ngaambaa-damarr-ngu-burraa warra-mulung-aynbaj-guy, marri anubani-yung amburru-wanbina-maynji anaaladi, ngagurru ngaambu-wurrij-galadawina. Yagu wugurru-maynji amburru-wanbina maalamburr, ngagurru ngaambu-wurrij-maalang-bindiyung anaani.

<sup>7</sup> Ngagurru-maynji ngaambaa-damarr-ngu-burraa, ngagurru ngaambu-wandhawuguuguni-wugij, yagi ngurraaji. Ngambaa-gurrij-ngu-burraa-wugij, yagi ngurru-lhundhi. Wiiya warrubawi-yung amburraanbina aladi, ngagurru ngaambaa-damarr-ngu-burraa-wugij.

<sup>8</sup> Yigaj! Anubani-yung a-damarr-ngu-burrangij wugurru anggu-burraa anggu-wuguuguni. Yagu wugurraayung anubani anaaynbaj na-God ngambaniiyii-yinyung analhud, wugurru anggu-jadugiiyn.

<sup>9</sup> Nugurru yuga nurru-marrbuy? Niga ari ngaambaniiyii ana-lhud nguynju yadhu

ngaanaa-jambina ana-lhaawu, yagu ngaambu-yambina aaynba-gaynbaj-jinyung ana-lhaagi, yagu ngaambu-marrbuy anaarrawindi. Yagu wurrugu marri, anaani ana-lhud anggu-jadugiiyn. Anaani yamba ana-yimbaj, ngagurru ngurru-marrbuy winyig-bugij, marri ngurru-yambina nigawi-nyinyung ana-lhaawu, winyig-bugij, wugurraayunggaj.

<sup>10</sup> Yagu wurrugu marri, na-Jesus aniigiyn-maynji, aadanu ana-winyig anggu-jadugiiyn wugurru.

<sup>11</sup> Nugurru aadanu numburraawanggina anaani. Warrubawi-yung warra-wirrig waalamin-ngaynbaj wugurru. Waari ambu-yambang ngagurri-yii, marri waari ambu-wijangang ngagurri-yii, wugurru yamba waari ambu-marrbuy-magaa. Yagu wurrugu marri, warrubawi-yung ambu-ngambara-mana, waari ambu-yamang-bugij warra-mijburrayung-jii.

<sup>12</sup> Yigaj! Ngagurru nguunu-nayii niga na-God, yagu winyig-bugij, anaani ana-yimbaj. Marri ngurru-marrbuy niga, yagu winyig-bugij anaani. Yagu wurrugu marri, anaani ngagurru ngaanu-nayii niga ama-munbarrg-gala, marri ngaambu-marrbuy niga maalamburrg, nguynju na-God-jii ni-marrbuy ngagurru anaani.

<sup>13</sup> Nugurru yuga nurru-marrbuy adaba? Anaani ana-wulaynbaj anggu-burraa-wugij anggu-wuguuguni. Ngurru-jambarrgina-wugij, marri ngurru-wurrij-dhalagina-wugij na-God-guy, marri ngurraa-damarr-ngu-burrangijgaynjina-wugij. Yagu yaani wiiij-

dunggal wugurru. Ngagurru ngurraa-damarr-  
ngu-burrangijgaynjina-wugij anaani.

## 14

*Wubani-yung wugadhuwa a-lhud a-  
Manngulg-jinyung Mawurr.*

<sup>1</sup> Nugurru numburraa-damarr-  
nguburrangijgaynjina-windiyung. Marri nugurru  
nimbirri-ngaynbandii wubani-yung wugadhuwa  
a-lhud wubani-yung a-Manngulg-jinyung  
Mawurr ngarrangguuyii-yinyung ngagurri-wuy.  
Yagu nugurru nimbirri-ngaynbandii-windiyung,  
numbunaa-jambina-wugij na-God.

<sup>2</sup> Nugurru-maynji numburru-yamba-yambina  
aynba-gaynbaj-jinyung ana-lhaagi, warra-  
mulung-arrgi-yung amburru-malaladi-wina  
nurru-yambina-yinyung nugurru. Nugurru  
yamba nurru-yambina nigawi-wuy na-God-  
guy, warruburru-yung warra-wurru-wurruj  
waari wirri-yangi ana-lhaawu. Anaani yamba  
nurru-yambina wiij-midaamimi, Manngulg-  
mirri Mawurr.

<sup>3</sup> Yagu nugurru-maynji numbunaa-jambina  
niga, nugurru numburru-yambina warra-wurru-  
wurruj-guy, nguynju yadhu amburru-lhara  
andhurrg, marri amburru-wurrij-baabara-  
mana, marri amburru-wurrij-mandhina  
wugurru. Dani-yung nga aadanu wiij-mandhina  
yagu.

<sup>4</sup> Yigaj! Nugurru-maynji numburru-yambina  
anubani anaaynbaj ana-lhaagi, nugurru  
numburru-manmina nugurraajbaj-balij. Yagu  
nugurru-maynji numbunaa-jambina, nugurru

aadanu nambarra-manmani warruburru wurru-jambarrgina-yinyung.

<sup>5</sup> Aadanu wiij-maṇdhina, nuu-yambina warraarrawindi-lhangu aynba-gaynbaj-jinyung ana-lhaagi. Yagu yaani-yung wiij-maṇdhina-windiyung, nugurru aadanu numbunaa-jambina niga. Warruburru-yung yamba wunaa-jambina-yinyung niga, wugurru wurru-runggal-wiiyn-bindiyung, yagu wugurraayung wurru-yamba-yambina-yinyung anaaynbaj-jinyung ana-lhaagi waari amburru-runggal-magaa, wugurru yamba waari ambarra-manmang warrubawa-yung wuu-jambarrgina-yinyung. Yagu warruburru-yung-maynji ambaayurrurugana anubani ana-lhaagi, wiiya, aadanu wiij-maṇdhina-windiyung, wugurru yamba warra-manmani warruburru-yung wuu-jambarrgina-yinyung.

<sup>6</sup> Murruyung-gaang, yuga nugurru nurru-marrbuy adaba? Anubani-yung-maynji ngaya ngaynjaarri nugurri-wuy, ngaya-maynji ngaynjamba-yambina aynba-gaynbaj-jinyung lhaagi, yuga ngaya anamba-manmani nurraan-jamana? Waari. Yagu yaani-yung ngaya anamba-manmani nugurru, anambiiyn-maynji anu-gadhuwa-maynji ana-lhaawu, yagu nganggiij-garrarra-gana anubani aniij-midaamimi-yinyung, yagu nganaa-jambina-maynji niga, yagu anamba-yiyina-maynji nugurru. Wugurru yamba bani yamba nambanggu-manmani-yinyung.

<sup>7</sup> Nugurru numburru-wijangayii anubani wuriji-yinyung marri wubani a-gita. Warrubawa-

yung-maynji wu-wayigina anubani ana-gita anaaladi-waj, warraaynbaj waari wu-marrbuy-mi anubani.

<sup>8</sup> Nubagi na-lhambilbilg-maynji ambu-lhamurri nga ni-yandaldhii warruburru-yung ngagurri-nyinyung wurru-wiynji-wiynjina-yinyung, amburraambu-narrina yungguyung, yagu nubagi-yung-maynji ambu-lhamurri aniiynbijgiyn, ari waari warruburru-yung wurraambu-narri.

<sup>9</sup> Yigaj! Anaani wiij-nguynju nugurri-wuy. Nugurru-maynji numburru-yambayambina-maynji anaaynba-gaynbaj-jinyung ana-lhaagi, marri warra-wurru-wurruj-maynji waari wurru-marrbuy-mi, warruburru-yung amburru-yaminggarrina amburru-marrbuy-mana? Aadanu nurru-yambina nugurru arrbidi.

<sup>10</sup> Ngagurru ngurru-marrbuy, arrawindi-windiyung ana-lhaagi. Anubani ana-lhaagi wu-yambina wu-yaminggarrina.

<sup>11</sup> Yagu warraaynbaj-maynji ngaya-maynji ngambambi-yambina ngayawi-wuy aaynbaj-gala a-lhaagi, waari-yinyung ngaya ngarraajangi, anubani wu-nunggajigala ana-lhaagi.

<sup>12</sup> Yigaj! Anaani wu-nguynju nugurri-wuy. Nugurru nirri-ngaynbandii ana-lhud, anubani ana-Manngulg Mawurr-wala. Wiiya, yagu yaani yigaj nimbirri-ngaynbandii, anubani ana-lhud nguynju yadhu numburru-manmaynjina numburru-jambarrgina yungguyung, runggal-windiyung.

<sup>13</sup> Nugurru yuga nurru-marrbuy? Nubagi-yung-maynji na-wurrujung ani-yambina

anubani ana-lhaagi anaaynbaj, niga anu-yambina na-God-guy, anaani anggijj-mandhiiny, nguynju yadhu ambani-yurrurrugana wu-yaminggarrina anubani ana-lhaagi wu-yambina, ambani-magana.

<sup>14</sup> Nugurru adaba numburru-wijangayii. Anubani-yung-maynji ngagurru ngaanu-yambina nigawi-wuy na-God-guy, ngaambu-yambina-maynji anubani anaaynbaj ana-lhaagi, anubani ana-wiri ana-lhirribala aninggu-yambina nigawi-wuy, yagu ngagurri-nyinyung ngurru-wijangayii-yinyung, waari wanggu-manmi warra-mulung-aynbaj-guy.

<sup>15</sup> Ngaambu-yaminggarrang marri anaani? Ngaambu-yambina ngagurri-nyinyung-mirri aani a-wiri, ngijang, ngagurri-nyinyung-mirri amaami amaamburumburung-mirri ngaambu-yambina. Ngijang, ngaanggu-rawana ngagurri-nyinyung-mirri a-wiri, ngijang marri ngagurri-nyinyung-mirri amaamburumburung-mirri.

<sup>16</sup> Gurruwaj, nurru-marrbuy nugurru anaani wu-yaminggarrina? Warrubawa-yung-maynji warra-wurruj yagi-maynji wu-jambarrgi, nga anubuguni ambu-yaarri nugurri-wuy numburru-mundugana-wuy, nugurru-maynji numbunu-warraarriwana na-God-guy aynbaj-gala lhaagi, warrubawa-yung ambu-malaladi nurru-yaminggarrina nurru-yamba-yambina. Marri ambu-yaminggarrina warrubawa-yung ambu-yamana "yijgubulu," nugurri-nyinyung nurru-yambina nigawi-wuy na-God-guy? Wugurru yamba wu-malaladi anubani ana-lhaagi nurru-yamba-yambina-yinyung.



17 Wiiya yagu numbunu-yambina na-God-guy maalamburrg-galawaj, yagu warrubawa-yung waari narra-manmi.

18 Ngaya anaani nganu-warraarriwana na-God, yagu yamba ngaya nga-yambina aaynbagaynbaj-jinyung ana-lhaagi runggal-windiyung, waari nugurru nguynju aadanu ana-Corinth-duj.

19 Yagu aadanu-maynji ngaynjaarri-maynji nugurru-wuy nurru-mundugana-wuy, ngana-ngaynbandii nugurru numburru-marrbuy-windiyung, ngayawi-nyinyung ana-lhaawu. Wudanila-wala, yagi nga-yamba-yambi anaarrawindi ana-lhaawu anaaynbaj-gala ana-lhaagi. Anaani wiij-mandhina-windiyung, nga-yambina waadharra ana-lhaawu, anubani-yung-jinyung nugurru nurru-marrbuy-yinyung aadanu.

20 Ngayawi-nyinyung murruyung-gaang, yagi anubani nugurru nurru-wijangi nguynju warrubawa-yung-jii warra-gujuju-yii. Nugurru numburraarradii numburru-ngambaramana, nimbirrima-wanagana maalamburrg-galawaj manaamburumburung, yagu anubani anaalaaladi-yinyung, nugurru numburru-burraa warrubawa-yung-jii warra-gujuju-yii, anubani-yung numburru-malaladi wurru-wanbaanbina-yinyung anubani anaalaaladi-yinyung, numburru-yamana.

21 Adaba numburraawanggina aadanu. Anaani ana-lhaawu-runggal waarrarrina, na-God ni-yamaa,  
 “Anaani ngamba-wanagana lhal marr wurruj,  
 nguynju yadhu ambu-yamba-yambina

ngayawi-nyinyung warruburru warra-  
wurru-wurruj-guy,  
ambu-yambina warrubawa, aynba-gaynbaj-  
jinyung lhaagi.

Nguynju yadhu ngayawi-nyinyung warra-wurru-  
wurruj, ngayawi-wuy ngambambii-  
gawanggina.

Wiiya, yagu warruburru yagi-wugij  
ngambii-gawanggi गया."✧

Wu-yamana yaani-yung ana-lhaawu.

<sup>22</sup> Yigaj! Warruburru-yung-maynji warra-  
wurru-wurruj waari amburru-jambarrgiyn,  
marri nugurru-maynji numburru-yamba-  
yambina anaaynba-gaynbaj-jinyung ana-  
lhaagi, anubani-yung ambanggu-yiyina  
warruburru-yung, anubani-yung na-God  
ambani-lhajbiyn wugurru. Yagu waari wugurri-  
wuy wurru-jambarrgina-wuy. Yagu nugurru-  
maynji numbunaa-jambina niga, dani-yung  
nga ambanggu-yiyina warruburru wuu-  
jambarrgina-wuy.

<sup>23</sup> Nugurru nurru-jambarrgina-yinyung,  
anubani numburru-mundugana-maynji,  
warraarrawindi-maynji numburru-yambina  
anaaynba-gaynbaj-jinyung ana-lhaagi,  
anuwagala warraaynbaj-maynji anubuguni  
ambu-yaarri-maynji, warrubawa-yung waari-  
yinyung ambu-jambarrgiyn yagu waari-  
yinyung ambu-marrbuy-maa, warrubawa-  
yung ambu-yaminggarrang? Warrubawa-yung  
ambaan-jamang, nugurru aadanu nurru-wan-  
gaagidhina!

---

✧ 14:21 Isaiah 28:11-12.

24 Yagu nugurru-maynji numbunaa-jambina niga, marri anubuguni ambu-yaarri-maynji, marri ambii-yaynjangayii ana-lhaawu, marri ambu-marrbuy, marri ambu-yamang ambu-walamin-jamijgina, “Yijgubulu ngaya ngaanbini anaani anaaladi.”

25 Anubani-yung ana-lhirribala-yinyung aniij-midaamimi-yinyung anubani anggii-jarrarragina adaba. Marri warraawi-yung ambu-rabina, nga adaba ambunu-warraarriwana nigawi-wuy na-God-guy. Ambu-yamang, “Yijgubulu na-God yaagi ni-burraa nugurri-rruj,” ambu-yamang.

*Nagurru-maynji ngaambu-mundugana, anubani-yung maalamburr-galawaj ngaambu-wanbina.*

26 Gurruwaj murruyung-gaang, yuga nurru-marrbuy adaba? Nugurru-maynji numburru-mundugana, nugurru warraaynjaaynjaabugij-gaj nimbirri-wanagana anubani wugadhuwa wungubal, marri nambarra-yiyina, marri lhaawu nigawi-wala na-God-gala, marri anubagu ana-lhaagi anaaynba-gaynbaj-jinyung, marri nimbirri-jurrurrugana ana-lhaagi.

Nugurru aadanu numburraanbaanbina, nguynju numburru-burraa yungguyung numburru-wada-wadad-mana, nugurru nurru-jambarrgina-yinyung aadanu.

27 Warrubawa-yung warra-mulung-arrgi-yung-maynji ambu-yambina anubani anaaynba-gaynbaj-jinyung ana-lhaagi, amburru-wulawaa yagu amburru-wulaynbaj amburru-yambina.

Yagi warraarrawindi. Wurrugu, ambuunarrinyjina. Marri naaynbajung nubagi-yung ani-wij-jurrurrugana ana-lhaawu.

<sup>28</sup> Yagi-maynji naagi-yung ni-burrangi anubagu, wugurraayung warruburru-yung yagi wurru-yambi anubani anaaynba-gaynbajinyung ana-lhaagi. Wurrugu amburru-mudadbang, ambunu-yambina wiiya wulguy na-God-guy.

<sup>29</sup> Wugurraayung warruburru-yung wunaa-jambina-yinyung na-God, ari ambini-wulawaa yagu amburru-wulaynbaj amburru-yambina. Wugurraayung warra-wurru-wurruj amburraawanggina maalamburrg-bindiyung, anubani ana-lhaawu anggu-yaminggarrinayinyung yijgubulu-windiyung.

<sup>30</sup> Nubagi-yung-maynji naaynbajung aniwu-mani anubani ana-lhaawu na-God-gala, nigaayung ana-wulhu-wulhurr-yinyung aniindhadhangang wurrugu maalamburrg, marri nigaayung nubagi-yung ani-lhamarriiyinyung ani-yambina.

<sup>31</sup> Nugurru numbunaa-jambina niga warraaynjaaynjaabugij-gaj nguynju yadhu numburru-yiyinyjina marri numburru-manmaynjina, numburru-wurrij-ngu-burraa maalamburrg.

<sup>32</sup> Yigaj! Nugurru numbunaa-jambina-yinyung niga, numburraa-gawanggina-wugij nugurru, maalamburrg-galawaj, numburru-dhi-mandhina, numburru-yambina maalamburrg-galawaj.

33 Na-God yamba waari ngaambani-ngaynbandang ngagurru, waari ngurraarra-babanjii, yagu ngaambu-lhamaamura ngaambu-burraa.

Wiijamana wiij-nguynju, ngagurru nguu-jambarrgina-yinyung ngurru-mundugana analhal-lhangu-waj, ngurru-yamana anaani ana-yimbaj adaba.

34 Nugurru-maynji nurru-mundugana-maynji, warra-mananung warruburru-yung amburru-mudadbang maalamburrg-bindiyung, yagi wurru-yamba-yambi. Yagi wurru-burrangi wurru-runggal-mi wurru-buunggawa-mi. Wu-yamana wu-yambina anubani-yung ana-lhaawu-runggal.

35 Anubani-yung-maynji ambaa-yambilibilingaana, ambaa-yandhawiwana wugurri-nyinyung warra-midanngina-yung-guy, anubani-yung-maynji amburraagiyn anubuguni anaanga-wuy. Warra-mananung-maynji amburru-lalagiiyn-maynji nga amburru-yambina anubagu numburru-mundugana-rruj, nugurru nambambiimbulijgang aadanu.

36 Nugurru ari waari nimbirri-ngaynbandang anaani. Adaba ngaayung ngirri-magana. Aadanu ana-lhaawu na-God-jinyung wu-rabalangi nugurri-wala? Waari. Yagu ari nurraan-jamana, waari warraarrawindi ambirri-wanagang ana-lhaawu na-God-jinyung, yagu nugurraaj-bugij nirri-wanagana? Waari.

37 Nugurru yuga nurru-marrbuy? Na-Buunggawa gaya anaani ngani-yayn anaani

ana-lhaawu ngayawi-wuy, marri anaani ngawarrarrii nugurri-wuy. Nugurru-maynji nurraalamina-jamijgina yingga nurru-magina nigawi-nyinyung-gala na-God-gala, yagu nirri-wanagana ana-lhud na-God-gala, yijgubulu nugurru numburraandarrmana.

<sup>38</sup> Yagu warraaynbaj-maynji ambirriij-gaandirrii ana-lhaawu, nugurru aadanu nambarraagaminij-gaandirrii wugurru!

<sup>39</sup> Ngayawi murruyung-gaang, yuga adaba nurru-marrbuy anaani? Nugurru nimbirri-ngaynbandii anubani anu-gadhuwa ana-lhud, anaani wiij-mandhina, nguynju yadhu numbunaa-jambina niga na-God. Yagu nugurru-maynji numburru-yamba-yambina anaaynbagaynbaj-jinyung ana-lhaagi, wiiya, numburru-yamana-wugij.

<sup>40</sup> Yagu nugurru-maynji numburru-mundugana, anubani-yung maalamburrg-galawaj numburru-wanbina, andhurg.

## 15

### *Na-Jesus ni-lalagiiyn ana-ngawij-gala.*

<sup>1</sup> Gurruwaj murruyung-gaang, nganangaynbandi nugurru, numburru-marrbuy-windiyung, anaani ngana-maga-magaa-yinyung anubani ana-mamanunggu ana-lhaawu wubani-yungga. Anubani nirri-yaynjangani ana-lhaawu, anubani nuu-jambarrgiyn nugurru.

<sup>2</sup> Anubanila-wala na-God niga nani-wiri-gana nugurru. Nugurru-maynji numburraandha-wuguuguni numburru-jambarrgina-wugij-maynji, God niga-waj nambani-wiri-gana. Yagu yagi-maynji nugurru nurru-jambarrgi nurraandha-wuguuguni-mi, na-God waari nani-manmi nugurru.

<sup>3</sup> Anaani ana-lhaawu, God niga-waj ngani-magaa ngaya anubani-yunggaj, marri anaani ngana-magaa nugurri-wuy. Anaani wu-runggal ana-lhaawu. Jesus Christ ni-ngawiiyn, ngagurraa yungguyung aladi. Wu-nguynju wu-yambina anaani ana-wubiba wu-yamana.

<sup>4</sup> Marri anaani ngana-magaa nugurru, anubani-yung wunu-wurrdhangi niga. Muulawaa-wala mana-miyn.nganga, na-God anubani-yung nu-lalagayn anubani ana-ngawij-gala. Wu-nguynju wu-yambina anaani ana-wubiba wu-yamana.

<sup>5</sup> Anubanila-wala, ni-yiyijgiyn adaba nigaajbaj, na-Peter-rruj ni-rabaliyn. Marri warruburru-yung-duj wii-lhaawu-yarrijgini-yinyung, niga ni-rabaliyn. Dani-yunggaj ngaya ngana-magaa-yinyung anubani-yung.

<sup>6</sup> Ngijang, anubani ana-malgadhaadharri, ni-rabaliyn warruburru-yung-guy 500 wuu-jambarrgina-yinyung-guy. Anaani ana-yimbaj arrawindi warraawurru-yung wurru-wiri, wurraadharra adaba wurru-ngawini.

<sup>7</sup> Yagu anubanila-wala niga ni-rabaliyn nubagi-yung-guy na-nilharri-yung-guy na-James-guy. Marri warruburru warraarawindi wii-lhaawu-yarrijgina-yinyung, ni-yiyijgiyn.

<sup>8</sup> Wurrugu marri, ngijang anubani-yung mal-gadha...dharri-windiyung, ni-yiyijgiyn adaba anaani ngayawi-wuy. Nguynju yaga ngaya anaani-yung arrbidi ngaambulwiyn yaga.

<sup>9</sup> Ngaya anaani nga-wirrig, warruburru-yung wugurru wii-lhaawu-yarrijgina-yinyung wurru-runggal. Ngaya ngaan-jamana, waari-magaa ngaya nganggu-lhaawu-yarrijgini-windiyung-magaa, ngaya yamba anaani warruburru-yung ngarra-wungarri-dhijgaa warruburru-yung wuu-jambarrgini-yinyung.

<sup>10</sup> Yagu God niga-waj ngani-walganmaa, marri anaani ngaya nga-burraa ana-yimbaj. Ngaya anaani ngani-walganmana-wugij ngayawi-wuy, waari anaarrbidi-magaa. Ngaya anaani nga-mijgalmina angadajung-bindiyung, waari ngaynjamang warruburru-yung-jii wii-lhaawu-yarrijgina-yii, warra-mulung-arrgi-yung. Yagu ngaya-magaa waari, yagu God niga-waj ni-mijgalmina, ngani-walganmana yamba ngayawi-wuy.

<sup>11</sup> Wiiya yagu ngaya marri warruburru warra-mulung-arrgi-yung wii-lhaawu-yarrijgina-yinyung warra-wurru-wurruj, nurru ngana-magana nugurri-wuy ana-mamanunggu anaani ana-lhaawu, yagu nurru anaani ngana-magana wubani-yung-bugij aynjaabugij a-lhaawu. Danu nga nuu-jambarrgiyn nugurru.

*Ngagurru ngaambu-lalagina ana-ngawij-gala.*

<sup>12</sup> Nurru anaani ngana-magana ana-lhaawu, na-Christ ni-lalagiiyn ni-wiri-mayn ana-ngawij-gala. Yagu mulung-arrgi-yung nuu-yambina



nugurru, waari warraaynbaj wu-lalagi marri wu-wiri-mi ngijang.

<sup>13</sup> Ngirri-yaynjangayii ngayawi-wuy wurrugu bagalu. Warraaynbaj-maynji yagi-maynji wu-lalagi, anaani wiijamana, na-Christ waari ani-lalagini.

<sup>14</sup> Na-Jesus Christ yagi-magaa ani-lalagini, anubani-yung nurru waari-magaa naanggu-wanagaa anaani ana-lhaawu ana-mamanunggu, marri wiiya nugurru nurru-jambarrgina, yagu waari-wugij nambanggu-manmang nugurru.

<sup>15</sup> Waari anaani-yung-bugij-magaa. Ari nugurru nurraan-jamana, ari gaya nga-magamagina yanggalij lhaawu nigawi-nyinyung na-God-jinyung, gaya yamba anaani ngana-magaa anaani ana-lhaawu, God nu-lalagayn niga-waj ana-ngawij-gala. Ari nugurru nurraan-jamana yingga waari warrubawa-yung ambu-lalagi yuga ana-ngawij-gala? Yuga nurraamin-jamana, nigaayung na-Christ waari ani-lalagini nigaayunggaj?

<sup>16</sup> Yuga nugurru nurraan-jamana yingga warraaynbaj waari ambu-lalagi? Yuga nurraan-jamana, na-Christ waari ani-lalagini nigaayunggaj?

<sup>17</sup> Yuga nugurru nurraan-jamana, yingga niga waari ani-lalagini ana-ngawij-gala? Yuga nugurru nurru-jambarrgina arrbidi? Yuga nugurru nirri-wanagana-wugij nugurri-nyinyung aadanu anaaladi?

<sup>18</sup> Ari nurraan-jamana, yingga wurru-jambarrgini-yinyung wurru-ngawini-yinyung anubani-yunggaj, wuu-jadugiiyn adaba wiiya.

19 Yuga aliyung nugurru nurraan-jamana adaba? Ngagurru warra-wurru-wurruj ngurru-wurri-dhalagina-yinyung na-Christ-guy, yuga aani-wugij a-lhal-uj? Ari warra-wurru-wurruj yagu anaani ngambambi-warrngayungana-windiyung!

Danu nga nugurru nurru-wijangayii nurraalamina-jamana yuga?

20 Yagu ngaya ngana-magana nugurri-wuy. Yijgubulu-windiyung na-Jesus niga ni-lalagiiyn anubani ana-ngawij-gala. Anaanila-wala adaba ngurru-marrbuy, yijgubulu-windiyung, na-God niga ngaambani-lalagang ngagurru ana-ngawij-gala anubani.

21-22 Yigaj! Anubani-yunggaj aynjaabu-nyung nubagi na-wurrujung na-nimuwaj-jung Adam, ni-wanbini anubani aladi-windiyung, nga ni-ngawiiyn naagi adaba. Ngagurru anaani nguurabalangi nigawi-wala, marri anaani ngurru-ngawina. Anaani wiijamana, na-Jesus Christ, nigawaj ni-wanbini yij-mamaalang-bindiyung. Warraarrawindi-maynji ngagurru ngaanudhabidbumana nigawi-wuy, ngaambu-lalagiiyn ngagurraayunggaj anubani ana-ngawij-gala.

23 Anaani anaarrawindi-lhangu angguwanbina wubani-rruj nga wulhu-wulhurr. Anaani na-Jesus Christ ni-lalagiiyn anubani ana-ngawij-gala ana-wulhu-wulhurr-waj. Wurrugu marri, aniigiyn ngijang, anaani nigawi-nyinyung ngagurru warra-wurru-wurruj ngaambu-wiri-mang ngaambu-lalagiiyn anubani ana-ngawij-gala.

24 Anubanila-wala, anaani ana-lhal anggu-jadugiiyn adaba. Na-Jesus Christ niga anilhud-jaarri anubanila-wala ana-man.gurg-gala anaalaaladi-yinyung, marri anubani anilhud marri anubani wu-buunggawa-mana-yinyung anaani-rruj-jinyung ana-lhal. Wurrugu marri, anubani anu-marangiiyn anaarrowindi-lhangu nigawi-nyinyung-guy na-ninyarra-yung-guy na-God-guy.

25 Yigaj! Na-Jesus Christ niga ani-buunggawa-mana anaani anaarrowindi-lhangu, yingga na-God anilhud-jaarri warruburru-wala wurru-wurrij-marrdiynjina-wala, wurrugu ambani-burrang nigawi-rruj na-Christ-duj a-mun-duj, ambani-mun-ban.ngang.✧

26 Anubanila-wala na-God niga anilhud-jaarri, aynjaabugij adaba, anubani ana-ngawij.

27 Anaani nga yigaj anggu-yamana, anaani-rruj anaarrowindi-lhangu, yagu yamba anaani wu-magini yamba anaani a-wubiba-rruj, “Na-God niga nu-walamin-dharrgang naniiwiyayung, ni-buunggawa-mana anubani anaarrowindi-lhangu.”✧

Wu-yamana anaani ana-wubiba. Anubani ana-lhaawu anaani wu-magina, Jesus niga-waj ani-buunggawa-mana anubani anaarrowindi-lhangu, yagu waari niga ni-buunggawa-wi na-God-guy. Wurrugu God-bugij nigaaaj-bugij anu-burrang, bani-yung marri ani-buunggawa-mana na-Jesus anaarrowindi-lhangu-wuy marri warraarrowindi-lhangu-wuy.

---

✧ 15:25 Psalms 110:1. ✧ 15:27 Psalms 8:6.

28 Anubanila-wala, nubagi na-niwiyayung na-Jesus anu-yandhurrbangana na-ninyarra-yung-guy na-God-guy. Yagu God yungguyung ani-buunggawa-mana anubani anaarrawindilhangu-wuy, anubani ana-maalamburrgbindiyung.

29 Yangi yuga nugurru nuu-yamana? Yuga nugurru nurraan-jamana yagi anubani nguu-lalagi? Nugurru numburraawanggina adaba. Mulung-arrgi-yung wurru-ngawini adaba, marri warra-mulung-aynbaj wurraambara-ngambini, nguynju wugurraayung amburru-wiri-mang. A-yangi yadhu wugurru wurru-wanbina, yagi-maynji ngagurru nguu-lalagi anaani?

30 Yagu nurru anaani nirri-lhaawu-yarrijginayinyung, a-yangi yungguyung nurru-burraa mana-magarrangaynji-rruj malgarrawindi, nurru anubani-yung-maynji nurru-magamagina anaani ana-lhaawu?

31 Ngaya-waj anaani ngama-wanagana mana-magarrangaynji malgarrawindi, marri lhaalhag nga-ngawang yungguyung. Ngayawi-nyinyung murruyung-gaang, anaani ngana-magana yijubulu, ngaya yamba nga-wurrij-galaalarii nugurri-wuy, yagu yamba na-Christ na-Jesus ngagurri-nyinyung na-Buunggawa.

32 Yuga nurru-marrbuy nga-yaminggarrina nga-yambina? Anaani runggal-windiyung ngama-wanagaa mana-magarrangaynji anaani-rruj ana-lhal ana-Ephesus. Nga-yamaa nguynju yaga nuu-warra-wiynjini wubani-yung a-ngirri-ngirri. Yagu a-yangi yungguyung? Yagi-maynji anubani ngurru-lalagi anubani ana-ngawij-gala,

yuga arrbidi mana-magarrangaynji maadamu ma-waniyn?

Yigaj! Anijgubulu-maynji yagi ngurru-lalagi, yuga anubani ngaangu-garrindharrmani anaani ana-lhaawu,

“Ngagurru ngaambu-nguyii marri ngaambu-wal-nguyii marri ngaambu-burraa yij-mamaalang-waj,

yagu yamba anaagaray ngagurru adaba ngaambu-lhagarra-ngawina.”<sup>☆</sup>

Warruburru-yung warra-mulung-arrgi-yung wuu-yamana wuu-yambina. Yagu ngagurru anaani yagi ngurru-yami ngurru-yambi.

<sup>33</sup> Warraaynbaj waari nambi-dhaayurri nugurru. Nugurru-maynji numburru-burraa warruburru-rruj warraalaaladi-rruj, ari anubagu anggu-burraa ana-lhirribala nugurri-rruj aladi-windiyung.

<sup>34</sup> Nugurru aadanu adaba numburru-dhi-mandhina. Aadanu adaba nimbirriirruyn anaaladi-windiyung nugurru. Mulung-arrgi-yung daju wurru-burraa nugurri-rruj, waari amburru-marrbuy-maa na-God-guy. Ngaya ngana-magana nugurri-wuy andhurr-gbindiyung, ngaya nganaambulijgana nugurru.

*Ngagurru-nyinyung anu-gadhuwa anangun.gu.*

<sup>35</sup> Ari nugurru numburru-yambina, “Warruburru wurru-ngawina-yinyung, amburru-yaminggarrina amburru-lalagiiyn?

<sup>☆</sup> 15:32 Isaiah 22:13.

Anggu-yaminggarrina ana-ngun.gu ana-magulaḡ ambirri-waḡagana warruburru?”

<sup>36</sup> Yagu yagi nurru-yilg-bali. Numburru-wijangayii wubani a-wudal. Anubani-maynji numburraanuynjungana anuuguni anaaban-guy numburru-ral-wurrdhii, anubani anubagu anudal ana-lhirribala anggu-ngawang. Wurrugu marri, ngijang, wu-wanuynjungina. Ana-wulhu-wulhurr wurrugu anubani anggu-ngawang.

<sup>37</sup> Anubani-yung-maynji numburraanuynjungana anudal, anubani yagi nirri-wurrdhi ana-rangag anaaban-guy. Wudal-wugij nimbirri-wurrdhii, ari wheat yagu arrgi-yung.

<sup>38</sup> Wurrugu marri, God niga-waj aniiyn anubani ana-rangag. Wu-nguynju anaani, ni-wijangayii anubani-yung. Anubani-yung anaaynba-gaynbaj-jinyung anudal, marri waḡagana aynba-gaynbaj-jinyung ana-rangag, wu-walḡal-wina.

<sup>39</sup> Ngagurraayunggaj anaani, anggiijamang. Ngagurru warra-wurru-wurruj aynjaabugij-bugij anaani ana-ngun.gu, wugurraayung ana-mun-bulal-wulal-inyung, wu-lhar-aynbaj ana-ngun.gu, wugurraayunggaj aadanu anangurudhu waḡagana aynbaj ana-ngun.gu, wugurraayunggaj ana-ngujija wugurraayung waaynbaj waḡagana ana-ngun.gu wu-warraaynbijgina-yinyung.

<sup>40</sup> Wugurraayunggaj wiijamana anubani anaarrwar, wu-yamana. Anubani aynba-gaynbaj-jinyung anu-gudhar, arra-waḡagana. Ngagurru anaani-rruj ana-lhal, walḡal anaani

ana-ngun.gu, ngirri-wanagana warru-gu-gudhar. Wugurru anaani anaarrwar anawumala-rruj, anubani lhar-mamaalang-jinyung, anu-gudhar arra-wanagana. Anaani-rruj anahlirribala ngagurru nguu-lhar-mamaalang yagu waaynbaj anu-gudhar ngirri-wanagana.

<sup>41</sup> Ngarrubagi ngarraalirr anuwagala ngilambalii, marri nubagi nalabama nigaayung nilambalii niinynbijgina yaga. Yigaj ngarrubagi ngarraaynbaj-jinyung ngarra-miyiri ngi-arra-barra-milhi ngiinynbijgina.

<sup>42</sup> Yuga nurru-marrbuy adaba anaani? Anaani wiijamana warrubawa-yung wu-ngawina-yinyung adaba wulalagina.

Yigaj! Warruburru-yung wurru-ngawina-yinyung, wugurru wurru-wurrdhina, yigubulu wu-ngawina ana-ngun.gu. Yagu anubani-yung na-God-maynji ambani-lalagang-maynji, anubani ana-ngun.gu anggu-wiri-mang anggu-wuguuguni.

<sup>43</sup> Anubani ana-ngun.gu anubani wirri-wurrdhii-maynji anubuguni anaaban-guy, anubani wu-wuril-mana. Yagu anggu-lalagiiyn-maynji, anubani anggu-mamanunggu-mang adaba. Anubani-yung-maynji ana-ngun.gu wu-wurrdhina-maynji, wu-birrnyalga wugurru. Yagu anggu-lalagiiyn-maynji, anubani ana-ngun.gu anggu-wada-wadad-bindiyung.

<sup>44</sup> Anubani-yung-maynji ana-ngun.gu wu-wurrdhina-maynji, anubani wu-warrbidi wugurru. Yagu anggu-lalagiiyn-maynji, anubani ana-ngun.gu adaba anggaaynbijgiin, anggu-gadhuwa anggu-burraa, anggu-wanagana

yamba ana-lhud. Anaani ngurru-marrbuy wu-lhaawu-wulawaa-wala, anubani ana-ngun.gu anaarrbidi, marri ana-ngun.gu anu-gadhuwa.

<sup>45</sup> Anaani ngurru-marrbuy, anaani yamba wu-magina a-wubiba-rruj,

“Na-God nu-mandhangi walyinyung, naagi-yung na-nimuwaj-jung Adam, nga niga ni-wiri-mayn.”<sup>☆</sup>

Anubanila-wala, na-God nu-burriyn na-Jesus Christ, marri nigaayung ngarraniiyii wiri ngagurri-wuy, nigawi-nyinyung-mirri na-nimawurr-yung marri ana-lhud.

<sup>46</sup> Yuga anaani nurru-marrbuy adaba? Anaani anu-gadhuwa ana-ngun.gu, waari anggu-yanggi ana-wulhu-wulhurr-waj. Wurrugu anubani ana-ngun.gu anaarrbidi-yinyung wu-yanggi a-raga-ragij-gaj. Wugurraayung anubani anu-gadhuwa ana-ngun.gu, wu-yanggi wu-mal-gadhaadharri-windiyung.

<sup>47</sup> Anubani-yung yaga nu-mandhangi na-God na-Adam wurrugu ana-wulhu-wulhurr-waj, wubani nu-mandhangi aaban-gala, nigaayung na-Jesus nubagi anaadhaadharri-yinyung yuwaagala aarrwar-wala ni-dhirridangi anaanu-wuy.

<sup>48</sup> Yigaj! Ngagurru anaani warra-wurru-wurruj ngurru-burraa-yinyung anaani-rruj, ngurru-yamana nguynju na-Adam-jii, ngurru-rabalii ngagurru anaani anaaban-gala. Marri ngagurru anaani nguu-jambarrgina-yinyung, ngagurri-nyinyung ana-lhal wu-burraa

---

<sup>☆</sup> **15:45** Genesis 2:7.



anaarrwar, ngagurru ngurru-yamana ngurru-burraa nguynju na-Jesus Christ-jii, niga ni-dhirridangi-yinyung anaarrwar-wala.

49 Nurru-marrbuy yuga anaani? Ngagurru anaani ngurru-burri ngurru-yamaa nguynju na-Adam-jii, wurrugu marri ngagurru ngaambu-yamana ngaambu-burraa nguynju na-Jesus Christ-jii, anuwaagala-yinyung ni-dhirridangi-yinyung anubani anaarrwar-wala.

50 Ngayawi-nyinyung murruyung-gaang, anaani andhurrg-bindiyung nganamba-magana adaba. Anaani ngagurri-nyinyung ana-ngun.gu, marri ana-ngagara marri ana-magulag, wurrugu anaani anggu-wuril-mang, anggaaladi-wiiyn. Yagi wu-rumi anubani na-God-guy anaangawuy, anubani yamba anggu-burraa anggu-wuguuguni.

51-52 Adaba ngana-magana nugurri-wuy, anaani-yung wu-midaamimi anubani-yunggaj. Yagi anaani ngurru-lhagarra-ngawi, anubani-yung-maynji na-lhambilbilg-maynji ani-lhamurrang, anubani-yung na-God ngambaniiynbijgang warru-gugudhar, lhugaajgiyalawaj, nguynju yaga nuu-ngu-bagumana nga nunggaranggana lhugaajgiyalawaj. Marri warruburru-yung wuu-jambarrgini-yinyung wuu-lhagarra-ngawini-yinyung, warruburru-yung ambani-lalagang, na-God niga, marri amburru-wiri anggu-wuguuguni.✧

---

✧ 15:51-52 1 Thessalonians 4:15-17.

53 Ngagurru anaani ngaambaniiynbijgang warraarrawindi-lhangu, nguynju yagi yungguyung ngagurru ngurru-ngawi ngurru-malgaagijgi. Anubani ana-nunggudaabayinyung wu-jadugini-yinyung, ngurru-ngawiniyinyung, anubani anggaaynbijgiin, anubani anggu-gadhuwa-wiyn, ana-ngun.gu, yagi-yinyung ngurru-ngawi.

54 Anaani ngagurru-nyinyung ana-nunggudaaba ana-ngun.gu anubani ngaambu-ngawang wulguy, anubani anggaaynbijgiin ana-ngun.gu, anggu-gadhuwa-wiyn, yagi-yinyung ngurru-ngawi, ngaambu-burraa anggu-wuguuguni, ngaambu-wiri. Anaani ana-lhaawu waarrarrina anaani, anubani anggu-wandhurr-gbindiyung.✠

“Anubani ana-ngawij adaba anggu-jadugiiyn, anggaanibiyn adaba, God yamba niga-waj ani-lhud-jaarri.”✠

55 “Anubani ana-ngawij waari wanagi ana-lhud, yagi wu-lhud-dumi ngagurri-wuy.

Anubani ana-ngawij yagi nganggu-ngawijgi ngagurru anaani.”

Anaani wu-magina yaani-yung ana-wubiba.

56 Yigaj! Anubani ana-ngawij miyn-bindiyung ana-lhud ngarranggu-wini ngagurru, wubanila nga aaladi-wala ngurru-wanbaanbini-yinyung ngagurru. Marri anubani anaaladi, anubani miyn-bindiyung ana-lhud wubani a-lhaawu-runggal-wala.

---

✠ 15:54 Isaiah 25:8. ✠ 15:54 Hosea 13:14.

57 Yagu ngagurru anaani ngaanu-warraarriwana na-God-guy, niga yamba na-Jesus Christ na-Buunggawa. Niga-waj ngarraniini anaani ana-lhud, marri anaani ngaambu-lhud-jaarri anubanila-wala ana-ngawij-gala.

58 Gurruwaj, murruyung-gaang, wudanila-wala nga, numburru-lhara numburraandhurr-gbindiyung, yagi nurru-rabi. Numburru-wuguuguni numburru-mijgalmina na-Buunggawa-yinyung. Nugurru yamba nurru-marrbuy, aadanu nurru-mijgalmina-yinyung nigawi-nyinyung, waari aadanu anaarrbidi-magaa wugurru.

## 16

*Wubani-yung a-wuṅuga warra-manmani-yinyung warra-wurru-wurruj anubani-rruj-jinyung ana-Jerusalem.*

1 Anaani ngana-magana nugurru, wubani-yinyung a-wuṅuga, nugurri-nyinyung nirri-burri, warruburru-yinyung nambarra-manmani-yinyung wuu-jambarrgina-yinyung warra-wurru-wurruj anubani-rruj-jinyung ana-Jerusalem. Ngaya ngarra-yambini warruburru wuu-jambarrgina-yinyung ana-Galatia-rruj, wubani-yinyung a-wuṅuga, nugurraayung numburru-yamana warruburru-yung-jii ana-Galatia-rruj.

2 Ngarrarrawindi-lhangu ngarrubagi-rruj ngarraalirr Sunday, nugurru warraaynjaaynjaabugij-gaj nimbirri-burri

nugurri-nyinyung-gala anu-nuga. Warruburru-yinyung wirri-mani-yinyung ana-runggal anu-nuga, nimbirri-burri runggal. Wugurraayung waari-yinyung ambirri-mang ana-runggal, wurraayung ambirri-burri. Anubani nimbirri-mani nimbirri-mundugana. Anubani-yung-maynji gaya ngaynjaarri nugurri-wuy, anubani ngirriyn ngayawi-wuy, anubani-yung yagi nirri-munduwi wugurru.

<sup>3</sup> Nugurru nambarra-mani mulung-arrgi walya-walya. Aadanu-maynji ngaynjaarri, daju ngambarriyii wubiba ngayawi-wala. Nguynju yungguyung ambirri-wanagana nugurraa yungguyung aadanu anu-nuga. Nga ambirri-mang ambirri-yarrijina Jerusalem-guy.

<sup>4</sup> Ari ngaayung ngaynjaarri naambaanggarra-yaari warraawurru warra-walya-walya-wuy, ari anggij-mandhiyn.

*Na-Paul marri na-Timothy marri na-Apollos.*

<sup>5</sup> Gaya anaani ngaynjaarri wubani-wuy a-lhal-wuy a-Macedonia-wuy. Wurrugu marri, ngaynjaarri danu-wuy ngijang nugurri-wuy.

<sup>6-7</sup> Yagi nga-rumi aadanu-wuy ana-lhugaajiyalawaj nugurri-wuy, daju yamba nga-ngu-burraa badag nugurri-wuy, ngaambaanggarra-ngu-burraa, na-Buunggawamaynji anubani aniindarrmang. Aadaju gaya nga-ngu-burraa anaani agalhal-anbana-waj. Anubanila-wala, nugurru marri ngirri-manmani gaya, nguynju yadhu ngaynjaarri adaba aaynbaj-guy a-lhal. Gaya ngaynjaarri nugurri-wuy, na-Buunggawamaynji aniindarrmang.

<sup>8</sup> Wurrugu yaaji nga-ngu-burraa Ephesus, wur-rugu marri anubani yaga ana-Pentecost.

<sup>9</sup> God yamba niga-waj anaani ngani-manmani runggal-windiyung, anaani nga-mijgalminayinyung wurrugu. Wiiya warraawurru waari ngambambi-ngaynbandangi ngaya, yagu warraarrawindi wurru-wurruj ngaya ngambiyaynjangayii.

<sup>10</sup> Niga na-Timothy aadaju ani-walangmaynji, daju numbunu-manmani, nguynju yagi yungguyung ni-dirrngawi niga. Naagi yamba ni-mijgalmina na-Buunggawa-yinyung, wu-nguynju ngayawi-yii ngaanbina-yii.

<sup>11</sup> Yagi nuunaandirri naadagu. Anubanilawala, ani-yaarri-maynji, nugurru numbunumanmani naagi, nguynju yadhu aniigiyn yungguyung maalamburrg-galawaj marri ani-lhamaamura yungguyung. Ngaya yamba naadagu nganu-ngaynbandii aniigiyn anubagala ngayawi-wuy yaanu-wuy, marri waadurruyung naa-murruyung-gaang, amburraagiyn anubagala wugurraayunggaj.

<sup>12</sup> Ngaya anaani ngana-magana adaba na-Apollos-inyung, naadagu ngagurri-nyinyung naa-murruyung. Nganu-magaa ngaya naadagu maalamburrg-galawaj, ani-yanggi nugurri-wuy warraawurru yaga warra-mulung-arrgi-yung naa-murruyung-gaang, yagu waari aniwu-ngaynbandangi niga ani-yanggi aadanu-wuy. Wurrugu marri, ari ani-yaarri, ari anggiij-mandhiyn.

*Anaani na-Paul ani-yambina adaba "wiiyaw"*

*ani-yamana.*

13 Anaani adaba ngirri-yaynjangayii ngaya. Gurruwaj, nugurru adaba numburru-dhi-mandhina. Numburru-wuguuguni numbuu-jambarrgina-wugij. Marri numburru-wurrij-baabara-mana nugurraaj-baj, numburru-wada-wada-mana.

14 Aadanu numburru-wanbina-wugij maalamburrg-galawaj, nugurru yamba nuunu-ngaynbandii na-God, marri narra-ngaynbandii waadurru warra-wurru-wurruj-guy.

15 Nugurru nurru-marrbuy nubagi na-Stephanas marri nigawi-nyinyung warruburru-yung warra-mijgalgur-yung. Waadurru-yung anu...bani-yunggaj wuu-jambarrgiyn wugurru ana-wulhu-wulhurr nugurri-rruj analhal ana-Achaia. Anubani-yung yaga wurru-yijnjiin wugurraajbaj, warra-manmangi-wugij warruburru-yung wuu-jambarrgina-yinyung.

16 Ngayawi-nyinyung murrayung-gaang, nugurraayung nambarra-manmani wugurri-wuy, nambarra-yaynjangayii wugurru, marri warra-mulung-arrgi-yung wurru-yamana-yinyung waadurru-yung-jii wurru-mijgalminayii wugurru.

17 Ngaya anaani nga-wurrij-galaalariin, nubagi na-Stephanas marri na-Fortunatus marri na-Achaicus, anaani wurru-yanggi anubagala, wurru-waliin. Waadurru-yung yamba ngambiini ngaya, wubanila ngarra-ngaynbandii-yinyung, nugurri-wala. Waari yamba anaaji nugurru numburru-burri.

18 Nga warraawurru-yung ngambi-walaalarrijгаа गया, wugurru. Nguynju yaga nugurri-yii, nambi-walaalarrijgayn-jii nugurru. Anaani wiij-maṁdhina, nugurru nambarrayanjangayii warruburru-yung, wurru-yamana-yinyung warraawurru-yung-jii.

19 Warraawurru-yung wuu-jambarrgina-yinyung anaani-rruj ana-Asia wuu-yandharrgina nugurri-wuy lhaawu. Marri nubagi na-Aquila marri ngarra-Priscilla wini-yandharrgina naawini lhaawu, wuguni yamba wini-jambarrgiyn na-Buunggawa-yinyung, marri warruburru-yung wurru-muṁḁugana-yinyung wuguni-rruj anaanga, wugurru wurru-yandharrgina lhaawu.

20 Nga warraawurru wuu-jambarrgina-yinyung wuu-yandharrgini nugurri-wuy lhaawu anaani.

Nugurru-waj numburru-yambiynjina ana-lhaawu, marri numburru-bilhargaynjina, ana-maṁngulg-mirri.

21 Ngaya-waj anaani Paul, nga-warrarii ngayawi-nyinyung-mirri ana-marang.

22 Ngaya anaani ngana-magana nugurri-wuy. Warraaynbaj-maynji aadanu yagi-maynji wunu-ngaynbandi na-Buunggawa, na-God niga-waj ambanii-gaagijgiyn warrubawa-yung.

Yii, Buunggawa, baanina aḁaba!

23 Na-Buunggawa na-Jesus nambani-walganmana nugurri-wuy nigawi-wala.

<sup>24</sup> Ngaya anaani nganaa-damarr-ngu-burraa  
nugurru, niga yamba na-Buunggawa na-Jesus.

**Wiiya.**



**Ana-Manngulg Ana-Wubiba -- Anu-gadhuwa  
Ana-lhaawu  
The New Testament and Old Testament portions in  
the Wubuy language of Northern Australia**

copyright © 2010 Bible Society of Australia

Language: Wubuy (Nunggubuyu)

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures. Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2021-11-12

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 31 Aug 2023

69aa8c59-52dd-524c-97e0-0392a13499e4